



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6. 1958

Prensa y Radio del Movimiento
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

JUEVES, 23 SEPTIEMBRE 1971.—AÑO XXXIV.—N.º 10.222 — PRECIO: 5 PESETAS

Regresó de Chile el General DIEZ ALEGRÍA

MADRID, 22. (Pyresa). — «Me ha complacido poder constatar en este viaje la amistad e interés de Chile por España», manifestó a los informadores el Jefe del Alto Estado Mayor, Teniente General Diez Alegría, a su regreso de Chile, donde ha asistido, como representante del Gobierno español, a la conmemoración de las fiestas patrias. En el aeropuerto de Barajas fue recibido por el Subsecretario de Asuntos Exteriores, segundo jefe del Estado Mayor, Embajador de Chile en España, y otras personalidades.
El Teniente General Diez Alegría manifestó que se había entrevistado dos veces con el Presidente Allende, y que había mantenido contactos con los ministros de Asuntos Exteriores y de Defensa, así como con otros jefes militares.

Cinco ministros del Gobierno visitan las zonas afectadas por la inundación en Barcelona

Para arbitrar medidas inmediatas frente a la grave situación creada

BARCELONA, 22. (Pyresa). — Cuatro ministros del Gobierno, acompañados de varias autoridades, han iniciado hoy una visita a las zonas afectadas por las inundaciones. Se trata de los ministros de la Gobernación, Sr. Garicano Goni; de Obras Públicas, Sr. Fernández de la Mora; de Relaciones Sindicales, Sr. García-Ramal, y de Trabajo, Sr. De la Fuente, a quienes acompañan el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Sr. Pelayo Ros, autoridades barcelonesas y otras representaciones.

Después de recorrer y comprobar los desperfectos ocasionados por las lluvias en los campos del Prat de Llobregat y comunicaciones con Hospitalet y Cornellá, los ministros y acompañantes se reunieron con los alcaldes y autoridades de aquellas poblaciones, con el fin de informarse de la importancia de estos daños. El Sr. García-Ramal, en particular, se interesó por los problemas laborales y de viviendas que hubieran podido provocar las inundaciones, tomando las medidas de urgencia para cada caso.

Desde Cornellá, y siguiendo sus desplazamientos por las zonas afectadas, los ministros se trasladaron a Martorell, donde fueron recibidos por el Alcalde y Jefe Local de aquella ciudad, a quien acompañaban los alcaldes y delegados sindicales de todas las localidades de la comarca, así como el Presidente del Consejo Provincial de Empresarios, Sr. Torres Frias.

En el Ayuntamiento de Martorell, el Sr. Garicano Goni expresó a las autoridades reunidas el encargo recibido del Jefe del Estado y del Vicepresidente del Gobierno de hacerles patente el deseo de prestar la ayuda necesaria para normalizar la vida en las zonas afectadas por las inundaciones, cuanto antes, así como expresar la condolencia del Gobierno a los familiares de las víctimas.

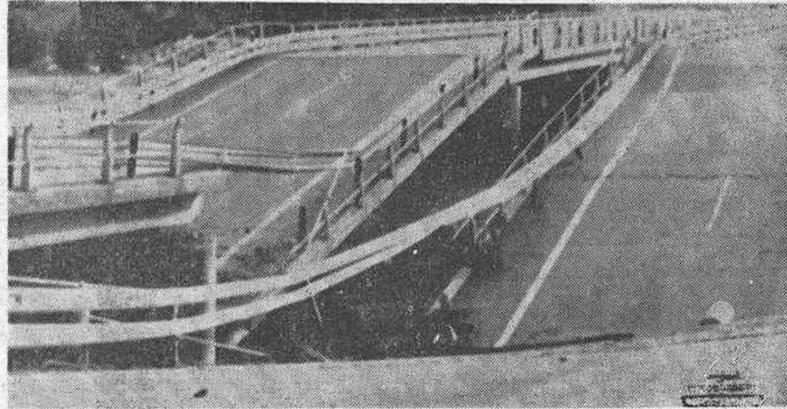
A continuación el Alcalde de Martorell expuso la situación de aquella zona ante un plano de la comarca, y señaló como más importante el problema de dotar de vivienda a las familias que en la noche del lunes quedaron aislados por las aguas. En este punto intervino el Ministro de Relaciones Sindicales, que recordó cómo a través

del Comité Ejecutivo Sindical de Barcelona se habían tomado las medidas oportunas, poniendo a su disposición los servicios de la Obra Sindical del Hogar y Arquitectura. Asimismo, el Ministro de Trabajo se ofreció para la ayuda que fuera precisa a los 30.000 trabajadores que aproximadamente se encuentran en situación transitoria de desempleo.

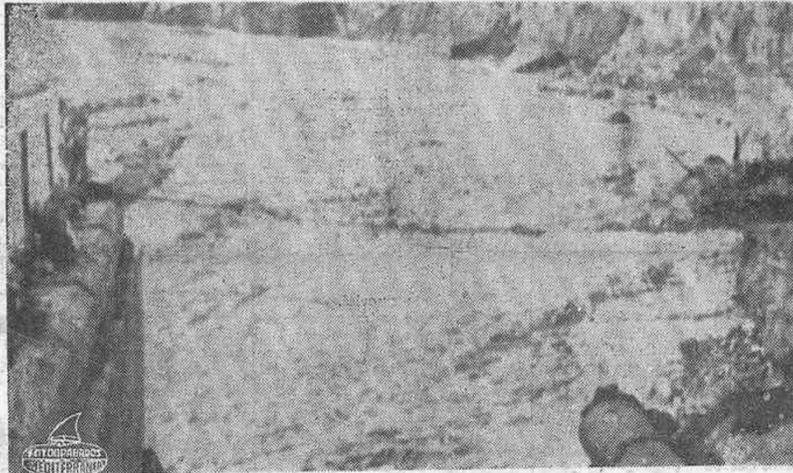
Finalmente y después de trazar las medidas de urgencia para aquella comarca, los Ministros y acompañantes trasladáronse a Tarrasa. En esta localidad fueron recibidos por el Alcalde Sr. Dodaneu Cada-falch. En el Ayuntamiento les fueron mostrados los planos de las zonas afectadas; ya desde así se trasladaron a Matadepesa, para regresar de nuevo a Tarrasa.

EL MINISTRO DE OBRAS PÚBLICAS PREPARA UNA ACCIÓN INMEDIATA

Por otra parte el Ministro de Obras Públicas, Sr. Fernández de



GERONA. — Destrozos causados por las inundaciones en dos tramos de la autopista que une esta capital con la de Barcelona a su paso por el río Tordera junto al kilómetro 62.800. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)



MATADEPERA. — Una vista de la riera desbordada que se ha llevado consigo campos de cultivo, instalaciones deportivas y las casas que estaban al margen de dicha riera, cuando la fuerza de las aguas rompieron el muro de contención del río a su paso por esta población. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Pekín hará un anuncio «muy importante» en las próximas horas

NO SE ESPECIFICA SI TIENE RELACION CON LOS RUMORES SOBRE LA MUERTE DE MAO

NACIONES UNIDAS, 22. (Efe). — Fuentes diplomáticas de las Naciones Unidas informaron hoy que China comunista hará un anuncio «muy importante» en las próximas horas.

En medio del primer debate sobre la representación de China en la ONU, los embajadores de la ONU dijeron que «entendían» la inminencia de un anuncio formal del gobierno de Pekín. Los embajadores no pudieron especificar si el supuesto anuncio tendría relación con el debate de las Naciones Unidas o con los rumores sobre la enfermedad o la muerte de Mao Tse Tung que circuló ayer en todo el mundo.

El comentario de los embajadores coincidió con informes no

confirmados sobre la supuesta cancelación por el gobierno de Pekín de todos los permisos temporales a sus fuerzas armadas.

LA SUSPENSIÓN DEL DESFILE

PEKIN, 22. (Efe Reuter). — El desfile militar que se realiza todos los años en conmemoración de la fundación de la República Popular por Mao Tse Tung, el 1 de octubre de 1949, no se efectuará este año, ha manifestado hoy un portavoz gubernamental.

La información de que este año no se celebrará el desfile militar, que ya representaba un espectáculo masivo y lleno de colorido tradicional en la capital china, fue hecha pública por un portavoz del Ministerio de Información Exterior.

SE IGNORAN LAS RAZONES

PARIS, 22. (Efe). — «Todos ignoran las razones verdaderas de esta medida, pero la hipótesis más frecuente es la de la enfermedad o muerte del Presidente Mao Tse Tung» declaró esta tarde el diplomático de la cancillería francesa procedente de Shanghai. El diplomático se refería a la opinión de la colonia extranjera después de la anulación del desfile de octubre, medida que ha provocado —estima— «las más diversas especulaciones» en dicha colonia.

Marcellesi no concede sin embargo, gran importancia a la desaparición de estatuas de Mao, pues hace observar que, desde hace un año, sus retratos tienden a desaparecer progresivamente en China.

IMPRESION EN WASHINGTON

WASHINGTON, 22. (Efe). — Los rumores sobre la muerte del líder chino comunista Mao Tse Tung que nacieron ayer en Francia y tomaron cuerpo luego en Nueva York durante la sesión inaugural de la Asamblea General de la ONU, parecieron sorprender a la Casa Blanca y al Departamento de Estado, que no los comentaron anoche en Washington.

El silencio hermético de Radio

Pasa a la pág. 6

Retirada de candidatos a procuradores en CORDOBA y ASTURIAS

TAMBIEN HAN SIDO RETIRADAS LAS IMPUGNACIONES EN VIZCAYA

CORDOBA, 22. (Pyresa). — Don Juan Antonio Fuente López, uno de los cuatro candidatos a procurador en Cortes por representación familiar de Córdoba ha retirado su candidatura, según informa la Junta Provincial del Censo Electoral.

El Sr. Fuentes López, que ya había iniciado su campaña electoral, justificó su decisión por razones personales y familiares.

OTRO EN ASTURIAS

OVIEDO, 22. (Pyresa). — D. Miguel Ángel García-Lomas ha renunciado a su candidatura para las próximas elecciones a procuradores en Cortes por representación familiar. Según una nota hecha pública por el Presidente de la Junta Provincial del Censo,

el señor García-Lomas retiró su candidatura por razones de salud.

RETIRADA DE IMPUGNACIONES EN BILBAO

BILBAO, 22. (Pyresa). — Se ha reunido en una de las salas de la audiencia, la junta provincial del censo, presidida por don Rafael González de Lara, para estudiar las impugnaciones presentadas mutuamente por don José Luis Fernández Cantos y don Ignacio Sarrutegui Aznar, el primero de ellos procurador que se presenta a la reelección y el segundo aspirante.

El Sr. Fernández Cantos impugnó el pasado día 15 la candidatura del Sr. Sarrutegui por una entrevista televisada el día 14, en la que este fue entrevistado sobre asuntos culturales en su calidad de presidente del Instituto vasco de cultura hispánica, así como una serie de referencias de prensa, con cinco inserciones.

A su vez, el Sr. Sarrutegui presentó impugnación contra el Sr. Fernández Cantos el día 18, por doce inserciones en prensa, referidas a aquel.

La junta convocó a ambos candidatos, quienes manifestaron el motivo de sus impugnaciones, llegando por fin al acuerdo de retirar las respectivas impugnaciones, con lo que el asunto ha quedado zanjado de forma que no ha sido necesario el fallo de la junta, continuando los dos como candidatos a procuradores en Cortes por representación familiar.

Escoja la funda que desee para **TAPIZAR SU COCHE** en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime 98 (frent. Instituto). Telf. 216452

NORTEAMERICA PRESENTO LAS RESOLUCIONES PARA EL INGRESO DE CHINA POPULAR EN LA O. N. U.

Al tiempo que China Nacionalista conseguía 73 votos para una de las vicepresidencias

NACIONES UNIDAS, 22. (Efe). — Reforzado con el sí de Japón, Estados Unidos presentó formalmente hoy en las Naciones Unidas dos proyectos de resolución tendientes a admitir el ingreso de China Co-

munista y a mantener a Formosa en la Organización.

George Bush, embajador norteamericano, presentó en la Secretaría las dos resoluciones pocos minutos después de que el primer ministro japonés Eisaku Sato,

anunciara en Tokio que respaldaría la posición norteamericana. Es la primera vez en la historia de la ONU que los Estados Unidos patrocinan el ingreso del régimen de Pekín.

Sin embargo, las resoluciones norteamericanas tendrán que competir con un proyecto patrocinado por Albania y otros países socialistas exigiendo el ingreso de Pekín y la expulsión simultánea de Taipéi.

Una resolución norteamericana concede a China comunista el puesto de miembro permanente del Consejo de Seguridad. La otra establece que la expulsión de China Nacionalista es una «cuestión importante» que requiere una mayoría de dos tercios para aceptarse.

Medios diplomáticos de la Organización opinaron que el primer choque entre la postura norteamericana y la socialista tendría lugar por la tarde, cuando se reunirá la mesa de la Asamblea General para estudiar los 109 temas del orden del día.

Si la mesa decide anteponer la discusión de la propuesta socialista el éxito de los Estados Unidos por mantener a Taipéi tendría menos oportunidades de éxito.

ADMISION DE NUEVOS MIEMBROS

SEDE NACIONES UNIDAS, 22. (Efe Upl). — Dos emiratos árabes ricos en petróleo y un lejano reino del Himalaya oriental ingresaron ayer en la ONU al empezar la nueva sesión de la Asamblea General.

Con la admisión de Bahrein, Gatar y Bhutan el número de miembros de la Asamblea se eleva a 130. Otro estado árabe, el sultanato de Omán está esperando también su ingreso.

ELECCION DE VICEPRESIDENTE DE LA ASAMBLEA GENERAL NACIONES UNIDAS, 22. (Efe).

Se ha procedido hoy a la elección de vicepresidentes de la Asamblea General de las Naciones Unidas. Para tal elección la Asamblea General, vota a estados miembros y no a personas.

La presente votación, se ha desarrollado del siguiente modo. Las 3 vicepresidencias de Iberoamérica han ido a parar a Perú que obtuvo 124 votos. Venezuela 123, Costa Rica 123. Otras naciones han obtenido asimismo los siguientes votos: Colombia (4), Cuba (1), Chile (1), y Panamá (1).

La Vicepresidencia de Europa oriental, ha recaído en Hungría con 116 votos. Rumania, consiguió (4) votos.

En las vicepresidencias de Asia y África han sido para: Japón (208), Urundi (118), Sierra Leona (117), Zambia (117), y República Popular Democrática de Yemen (99).

Las dos de Europa occidental y otros estados, han ido a Bélgica (123) y Grecia (119).

Los cinco de los miembros permanentes de seguridad fueron para Inglaterra (118), Francia (116), Unión Soviética (115), Estados Unidos (114) y China (73).

CHINA NACIONALISTA VICEPRESIDENTE

NACIONES UNIDAS, 22. (Efe). — Por setenta y tres votos de los

ciento treinta países miembros —siete más de los necesarios para una mayoría—, la China nacionalista obtuvo hoy uno de los asientos en la Vicepresidencia de la Asamblea General de las Naciones Unidas, que ayer inauguró su vigésimo sexto debate de sesiones.

La elección que se otorga a países y no a personas determinadas, ha habido considerada como una inesperada muestra en favor de la postura de Chiang Kai Chek, cuyo gobierno trata de mantener su puesto en la ONU.

De los cinco grandes en la elección de vicepresidentes además de China, Inglaterra recibió 118, Francia 116, Unión Soviética, 115 y Estados Unidos 114.

CONTRATIEMPO PARA NORTEAMERICA

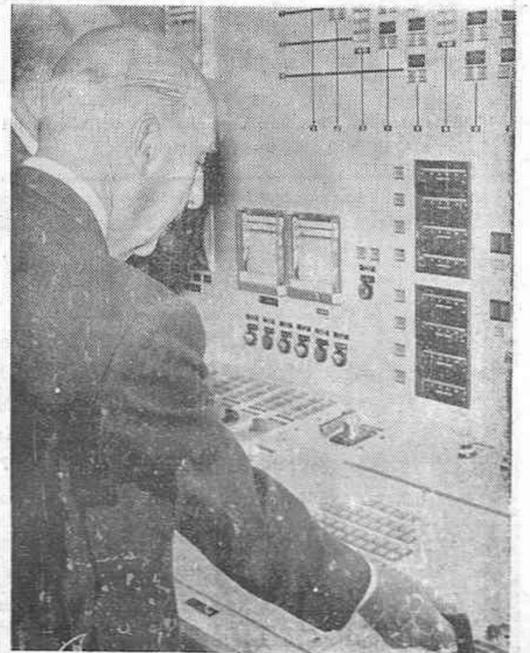
NACIONES UNIDAS, 22. (Efe). — Los Estados Unidos sufrieron hoy su primera derrota en la lucha por conservar a China nacionalista en las Naciones Unidas.

Así se interpretó una decisión de la mesa de la Asamblea General por la que el tema presentado por Albania y otros 18 estados socialistas se discutirá en primer lugar, antes que otro tema propuesto por los Estados Unidos.

El tema socialista se titula «Restauración de los legítimos derechos de la República Popular China en las Naciones Unidas». El tema norteamericano sólo se refiere a «La representación de China».

Al tomar esta decisión la mesa, los 130 miembros de la Asamblea General discutirán y votarán en primer lugar un proyecto de resolución por el que se concederá a Pekín todos los derechos y se expulsará al régimen de Formosa.

FRANCO inauguró la Segunda Central Nuclear española



BURGOS. — El Caudillo en el momento de poner en funcionamiento la Central Nuclear de Garoña, segunda en España. — (Foto CIFRA GRAFICA)

La sangre de estos patriotas no ha sido baldía

Dijo el Obispo de Albacete en la misa con motivo del 35 aniversario del fusilamiento de los Caídos de Albacete

ALBACETE, 22. (Pyresa). — El Obispo de la Diócesis ha oficiado en el cementerio municipal de esta capital una misa con motivo del 35 aniversario del asesinato de un numeroso grupo de patriotas que fue sacado de la cárcel y fusilado en las tapias de dicho cementerio, el 22 de septiembre de 1936. Con este motivo se ha rendido un piadoso recuerdo a todos los caídos de Albacete con la ceremonia oficiada por el Dr. Ireneo García Alonso, en la que el Prelado ha pronunciado una homilía destacando que «la sangre de estos patriotas no había sido baldía al morir por la fe cristiana y en la defensa de unos altos ideales a los prin-

Noticias de la Ciudad

AYER EN LA CIUDAD



Aquí estamos entre Escida y Caritís en cuanto al tiempo. Ayer hubo chaparrón de madrugada, nubes durante la mañana...

CATOLICIDAD

SANTORAL
SANTOS DE HOY. - Santos Lino, p.; Tecla, vg.; Andrés, Juan, Pedro, Antonio, Sosio, mrs.; Constantino, Xantipa, Polixena. - MISA DEL DIA. - De Feria.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. SAGRADA FAMILIA. - Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurúa Arqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas:

Ayuntamiento

SESION DE LA PERMANENTE

En el día de ayer celebró sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente, bajo la presidencia del Alcalde, don Francisco Luis Grangel Mascarós, con asistencia de los Tenientes de Alcalde, señores: Pitarch, Pachés, Toriá, Segura, Godoy, Gascó, Sr. Sancho y Blasco. No asiste el Sr. Fabregat, que justifica su ausencia.

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior, la Comisión Permanente quedó enterada de diversas disposiciones oficiales. A continuación se acordó conceder una subvención a la Agrupación Sindical Provincial de Radio y Televisión, con motivo de la festividad del Arcángel San Gabriel, Patrono de la Radiodifusión Española.

En despacho ordinario se aprobaron diferentes expedientes de obras, todos ellos informados favorablemente por la Comisión de Fomento.

Asimismo se aprobaron dos dictámenes de la Comisión de Gobernación sobre personal y varios dictámenes de la Hacienda relativos a reclamaciones de arbitrios.

A propuesta de la Comisión de Hacienda se autorizó a don Vicente Nebot Nebot, para traspasar la caseta n.º 9, del Mercado de San Antonio, de la que es titular, a favor de don Eulogio Monforte Tena.

Acto seguido y a propuesta de la Comisión de Hacienda se acordó dar de baja en los puestos n.ºs. 39 y 40 del Mercado Central, a doña Rosa Bausá Gil.

De conformidad con dos dictámenes de la Comisión de Asistencia Social fueron aprobadas dos cuentas de gastos médicos correspondientes a funcionarios.

A continuación se aprobaron diversas facturas y gastos por atenciones municipales.

En despacho extraordinario y a propuesta de la Comisión de Gobernación se acordó conceder una subvención para contribuir a los actos que tendrán lugar el próximo día 29, festividad de San Miguel Arcángel, Patrón de la Policía Municipal.

Seguidamente, de conformidad con un dictamen de la Comisión de Gobernación se acordó fijar el día 21 del próximo mes de octubre, para celebrar la subasta pública a fin de conceder las oportunas autorizaciones para la ocupación de terrenos en la feria de Atracciones del Parque de Ribalta, con motivo de la Feria de Todos Santos.

Finalmente y de conformidad con un dictamen de la Comisión de Hacienda se acordó enajenar a don Roberto Poveda Querol, don José María Castañó y don José Martínez, una parcela de terreno lindante con el solar de su propiedad sito en la calle Salvador Guinot.



DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER
Temperatura mínima 18'4 grados a las 6 horas 10 minutos. Temperatura máxima 28'0 grados a las 12 horas 30 minutos.

109 jóvenes castellonenses han asistido en la finalizada campaña de campamentos a diferentes actividades nacionales

Excelente es la calificación que se debe otorgar a Castellón y a su provincia por la participación de sus jóvenes en las diferentes actividades nacionales de verano, que convocó y realizó la Delegación Nacional de la Juventud.

En segundo lugar debe destacarse el comportamiento, preparación y competencia de nuestros jóvenes nacida de nuestros campamentos provinciales y que ahora tienen el reflejo en la actividad nacional. Y entre todos sobresale Joaquín Piquer del Pozo perteneciente a la Delegación Local de Onda que obtuvo la "F" de Plata en el Curso de Espeleología celebrado en Ramales (Santander).

El tercer punto es el gran número de actividades nacionales a la que han asistido. Dicho de otra forma, todas las actividades nacionales han tenido la representación de nuestros jóvenes. En Castells el número mayor de asistencia fue al Campamento Nacional Mixto celebrado en el Campamento Nacional la Hispanidad de Cuenca, siguiéndole la participación en el Curso Nacional de Mandos Juveniles que tuvo su sede en Covaleda.

Los Fiechas asistieron en número de 18, tres escuadras de Val de Uxó, Nules y Burriana al Encuentro Nacional de Escuadras celebrado en Boñar (León).

Y por último citaremos las Delegaciones Locales que han tenido representación en esta campaña. La que mayor número de jóvenes mandó fue Nules con 31 afiliados de la Organización Juvenil Española, siguiéndole Castellón con 19 y Segorbe y Vall de Uxó con 18.

A continuación el C. N. de Castellón, Onda, Burriana, Almazora, Almenara, Benicarló y Jérica. Y un solo joven de Bechi, Vinaros, Villarreal y Chilches. En total 14 Delegaciones Locales y 15 Jefaturas Locales de OJE, balance pues francamente positivo en todos los aspectos superior en todo a pasados años y que hace pensar en verdaderas posibilidades de futuro.

A cuantos han participado en la campaña y a quienes la han hecho posible en nombre de Castellón hay que felicitarles pues ha sido otro grano de arena en el cotidiano quehacer de nuestra provincia y nuestro Castellón otra vez en ámbito nacional ha volado muy alto.

Abandonó el coche, que había sido robado, al sufrir un accidente

Un hombre, cuya identidad se desconoce, sufrió en la madrugada de ayer un accidente de tráfico, cuando conducía el turismo matrícula V-278.385, propiedad de D. Rafael Boronat Flores, que había sido robado en Gandía.

III Sesiones Científicas sobre «La Rodilla Reumática», en Benicasim

Durante los días 24 y 25 actual, y organizadas por el Centro de Termalismo Helio-Marino y Recuperación Funcional y la Residencia Marie de Benicasim, con la colaboración del Servicio de Traumatología y Ortopedia de la Residencia «Nuestra Sra. del Sagrado Corazón», y patrocinadas por el Colegio de Médicos de Castellón, van a tener lugar en Benicasim las III Sesiones Científicas sobre el tema «La rodilla reumática».

HERIDO EN ACCIDENTE DE TRAFICO

En el servicio de urgencia del Hospital Provincial fue asistido ayer Vicente Guiral Ribáza, de 82 años de edad, viudo, vecino de

ANUNCIOS OFICIALES

DELEGACION DE HACIENDA. - INSPECCION

Habiendo tomado posesión de su destino en esta Inspección, D. José Antonio Villaverde Beato, del Cuerpo de Intendentes al servicio de la Hacienda Pública, se hace público para conocimiento de las Autoridades y contribuyentes en general, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 84 del Reglamento de la Inspección de Hacienda de 13 de Julio de 1926.

ANUNCIO

La Pensión «EL PESCADOR» sita en calle San Juan núm. 55 de TORRENOSTRA en TORREBLANCA, que regentaba don ANDRES CALVET SALES, pasa a regentarla, con la clasificación de Restaurante y Habitaciones, D. ANDRES CALVET CASANOVA.

CAZADOR

¿Quiere cazar en un acotado? Llame al Teléfono 21 29 85

SERVICIOS PRESTADOS POR LA CRUZ ROJA

Relación de servicios efectuados por la Cruz Roja Española en la Provincia. Destacamiento de Castellón. Se han efectuado 9 servicios. Destacamiento de Villarreal. Se han efectuado 3 servicios. Destacamiento de Vall de Uxó. Se han efectuado 14 servicios.

SERVICIO DE POLICLINICA

En el día de hoy, están de servicio los siguientes doctores: Aparato respiratorio, Dr. B. nat de 9 a 11 mañana. Medicina interna, Dr. Jovani de 7 a 9 tarde.

SERVICIO DE PLAYA

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana. Se ha efectuado un servicio.

HIDROELECTRICA ESPANOLA



Corte de suministro eléctrico en CASTELLON y PROVINCIA el próximo VIERNES día 24, por trabajos en líneas de media tensión:

CASTELLON

Transf. BENADRESA y Abonados en alta tensión de la línea M.T. Pozos Benadresa, entre las 7 y las 10 horas.

VILLARREAL

Transf. LOS ANGELES, VIRGEN DE GRACIA y Abonados en alta tensión de la línea M.T. Pozos Castellón, entre las 7 y las 10 horas. Castellón, 22 de Septiembre de 1971

SUCESOS: SUCCESOS

Castellón, que sufría erosiones y contusiones múltiples. Resultó lesionado en un accidente de tráfico ocurrido en la Avenida Tàrraga Montebianco.

nacional Valencia-Barcelona, travesía de Villarreal, a la salida de una curva. El coche sufrió un despiste, yendo a estrellarse contra la esquina de una casa.

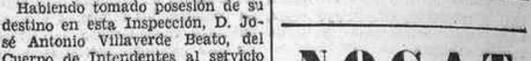
El conductor, que vestía camisa oscura y aparentaba una edad de 35 a 40 años, resultó ileso y fue recogido por otro vehículo que circulaba en dirección a Barcelona, desapareciendo del lugar del suceso sin que pudiera determinarse su identidad.

SERVICIO de Urgencia de la Casa de Socorro

LLAMADA AL TELEFONO 21 39 44

NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matorras NOGAT en polvo, grano y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas, ratones y topes. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 10, Barcelona, 13, recibirá interesante folleto.

terrace

TELEFONO 193

programas:

SOBREMESA

- 1'45 Carta de ajuste: Selección de Cante Flamenco. 2'00 Apertura y presentación. 2'02 Sobre la marcha. 3'00 Noticias a las tres. 3'25 Premio al ingenio. 3'50 Los caballeros del cielo. «Hay que contratarlos». Director: Francois Villiers. Intérpretes: Jacques Santí, Christian Marin, José Luis de Villalonga. 4'20 Despedida y cierre.

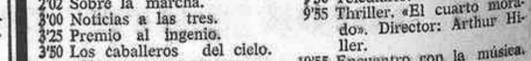
TARDE

- 6'45 Carta de ajuste: Cantan Mario Simón y Grazalema. 7'00 Apertura y presentación. 7'02 Con vosotros. -Presentación, concurso y comentarios sobre el libro: «La Caperucita Roja», de Perrault. -Los Picapiedra: «Enseñanza gratuita». 8'05 Buenas tardes.

NOCHE

- 9'00 Novela. «El molino junto al río Floss», de G. Elliot. 9'30 Telediarlo. 9'55 La noche de los tiempos. «Por el Camino de la Unidad» (Roma y Visigodos). 10'25 Sesión de noche. «Cuatro chicas en la ciudad». 1957 Director: Jack Sher. Intérpretes: Julio Adams, Elsa Martinelli, Gila Scaia, Marianne Cook, Sidney Chapin, John Gavin, George Nader. 09'05 Veinticuatro horas. 09'30 Despedida y cierre.

ENCHUFA EL ASKAR



con UHF incorporada y ahora... 18 meses de plazo

ASKAR

Distribuidor Provincial y servicios técnicos: Radio Meneu VILLARREAL

TEL: 32 17 46

GRUISTA

Se precisa para grúa de 25 TM. trabajar en Castellón. Interesados escribir indicando experiencia y tipos de grúa manejados, a APARTADO 8 GRAO DE CASTELLON.

Marcos - Molduras CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI Frente Cine Sindical

Religious notice for Don Antonio Guevara Lopez, including a cross icon and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma de DON ANTONIO GUEVARA LOPEZ'.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: CALDERON, Colón, 31. MARTINEZ, Ramón Llull, 41. MATUFANO, Navarra, 49.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

colowall

Entrega del estudio sobre el desarrollo de la región valenciana

Realizado por la Escuela de Investigación Operativa de la Universidad de Valencia y patrocinado por la Caja de Ahorros de la capital hermana Tuvo lugar ayer en el Gobierno Civil ante distintas autoridades y representaciones

AYER a la una de la tarde, en el Salón de actos del Gobierno Civil, tuvo lugar la entrega a nuestro Jefe Provincial y Gobernador Civil de la provincia de Castellón, y en el a la provincia de Castellón, del estudio sobre el desarrollo de la región valenciana que patrocinado por la Caja de Ahorros de Valencia ha realizado la Escuela de Investigación Operativa de la Universidad Valenciana, que dirige D. Lorenzo Ferrer. Con el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua, se hallaban en el acto el Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel, los Delegados Provinciales de Educación y Ciencia, D. José Luis Durán; Industria, D. Casimiro Mella; Trabajo, D. Luis Burguera; Secretario General del Gobierno Civil, D. Fernando de Val, y Delegado de Estadística, D. Rafael Mir; Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. Desgraciada Montoliu; Presidente de la Cámara de Comercio, D. Ricardo Gómez, y Subdirector accidental de la Caja de Ahorros de Castellón, D. Antonio Aparici Sanchis. Representó en el acto de entrega a la Caja de Ahorros de Valencia, D. Enrique Guallar y junto con el profesor D. Lorenzo Ferrer estuvieron presentes por la Escuela de Investigación Operativa, D. Enrique Más y D. Francisco Barrachina.



El estudio sobre el desarrollo de la región valenciana, que se entregó ayer en el Gobierno Civil, es el resultado de un trabajo realizado por la Escuela de Investigación Operativa de la Universidad Valenciana, que dirige D. Lorenzo Ferrer. El estudio, que se entregó ayer en el Gobierno Civil, es el resultado de un trabajo realizado por la Escuela de Investigación Operativa de la Universidad Valenciana, que dirige D. Lorenzo Ferrer. El estudio, que se entregó ayer en el Gobierno Civil, es el resultado de un trabajo realizado por la Escuela de Investigación Operativa de la Universidad Valenciana, que dirige D. Lorenzo Ferrer.

INFORMACION DE PROVINCIA INFO

ONDA VI Certamen Literario del Ateneo Cultural y Mercantil local

Como cada año, nuestro Ateneo Cultural y Mercantil, en una prueba más de su interés por engrandecer la capacidad cultural de nuestro pueblo, ha convocado su VI Certamen Literario. No nos cabe ninguna duda de que, como en ediciones anteriores, el Certamen se verá muy concurrido de trabajos, y por ello, con un interés y expectación estupendos, y que dicen mucho en favor de esta Magnífica Entidad que es nuestro Ateneo Cultural y Mercantil, y de que Onda, por medio de sus Autoridades y Asociaciones más representativas, sabrán colaborar con nuestro Ateneo, a fin de que como viene ocurriendo, cada edición del Certamen Literario cobre mayor importancia, por el número y calidad de los trabajos que al mismo concurren.

Las bases y nota de premios que habrán de regir y compensar la participación en el Certamen, las insertamos a continuación.

- PREMIOS ORDINARIOS
Del Ateneo Cultural y Mercantil: Diploma y 3.000 ptas. al mejor trabajo en verso o prosa de TEMA LIBRE, a elección del autor.
De la Comisión Organizadora del Certamen: Diploma y 2.000 ptas. al mejor trabajo que tenga por TEMA: «Influencia del nuevo Ateneo Cultural y Mercantil en la vida económica y social del pueblo de Onda».

Del Magnífico Ayuntamiento de la Villa: Diploma y 5.000 pesetas al mejor trabajo que tenga por tema: «Onda y la Escuela Provincial de Cerámica».
De la Caja Rural de Crédito y Ahorros «Nuestra Señora de la Esperanza»: Diploma y 2.000 ptas. al mejor trabajo que tenga por tema: «Cómo interesar a la juventud en un ideal hacia el bien común».
De la Agrupación Nacional Sindical de Industriales Azulejeros: Diploma y 1.000 ptas. al mejor trabajo que tenga por tema: «Posibilidades de modernización y puesta en marcha de la industria azulejera».
De la Hermandad de Labradores y Ganaderos: Diploma y 2.000 ptas. al mejor trabajo que tenga por tema: «La agricultura y su porvenir en Onda».

LUCENA DEL CID

El próximo sábado comienzan las Fiestas Patronales

Para conocimiento de nuestros lectores y de todos aquellos que les pueda interesar, a continuación damos a conocer el programa de fiestas en honor de San Miguel Arcángel y de San Hermolao, Patronos de esta localidad.
Sábado, 25 de Septiembre.— A las 13 horas, disparo de cohetes, anunciadores de las fiestas. A las 10'30 de la noche, verbena con Roco, su conjunto, los Bracos y dos gogos.
Domingo, 26 de Septiembre.— Al amanecer, diana. A las 11 de la mañana, fútbol en el campo Peñagolosa, disputándose el I Trofeo San Miguel y San Hermolao. A las 11'30 Misa en la Arciprestal. A las 6 de la tarde, Gran Pasacalle o Pregón, anunciador de las Fiestas. A las 10'30 de la noche, concierto por la banda de música «La Esmeralda», de Educación y Descanso, de Almazora.
Lunes, 27 de Septiembre.— A las 4 de la tarde, Juegos infantiles. A las 7, festival infantil, presidido por la Reina Infantil y su Corte.
Martes, 28 de Septiembre.— A las 12 horas, volteo general de campanas. A las 5 de la tarde, desencajonamiento de ganado vacuno. A las 10 de la noche, extraordinario desfile de modelos infantiles amenizado por el Conjunto Jaime Palacios y a continuación gran verbena por el mismo Conjunto, con la atracción de una Super Vedett.
Miércoles, 29 de Septiembre.— Festividad de San Miguel. A las 11'30, Misa solemne en la Arciprestal. A las 10 de la mañana, en el campo de deportes «Peñagolosa», I Trofeo San Miguel de tiro al plato, disputándose los trofeos Caja de Ahorros de Castellón, comisiones de fiestas y de la juventud. A las 5 de la tarde, exhibición de ganado vacuno. A las 11 de la noche, cabalgata de las antorchas.
Jueves, 30 de Septiembre.— A las 12 horas, volteo general de campanas. A las 5 de la tarde, exhibición de ganado bravo. A las 22'30, gran espectáculo de variedades.

ALTURA

Programa de las Fiestas Patronales

Hemos tenido ocasión de hojear el programa de las fiestas patronales del septiembre de 1971. La portada nos presenta una reproducción del actual arco El Portalic en cuyo fondo se ve una de las calles más antiguas del pueblo y aún la fachada de una casa de la iglesia. En las páginas centrales hemos podido advertir, aparte de dos características fotografías del parque municipal, joya preciada de nuestro pueblo y centro de atracción y recreo de los vecinos y de la numerosa y creciente población veraniega, las voces entrañables y paternaes de nuestros queridos alcaldes, cura párroco y secretario de la corporación municipal. Nuestro alcalde, señor Torres, tras una cariñosa y sentida salutación, que hace extensiva a todos los ausentes, a los que por primera vez o habitualmente nos honran con su presencia y a los vecinos todos, nos exhorta para que durante estas tradicionales, originales y típicas fiestas que van a celebrarse, impere la camaradería y buen comprensión por vivir en paz y alegría general, en honor de nuestros patronos; haciendo, a continuación, una exposición detallada y clara de los proyectos más importantes de su Corporación, señalando los que fueron culminados ya, los que se hallan en plena realización y los que se llevarán a efecto en plazos próximos. El párroco aprovecha la oportunidad que le brinda este programa 71, para ofrecernos y llevar al conocimiento general, las laboriosas y fructíferas gestiones llevadas a cabo, en compañía del señor alcalde, con el Obispo, hasta llegar a la firma de Escritura Pública, por la que queda legítimamente restaurado el Patronato de la Cueva Santa y un gran proyecto de urbanización en los terrenos circundantes del Santuario. Otra página muy substanciosa es la aportada por el señor secretario en la que nos habla, entre otras cosas, de nuestro particular plan de desarrollo, poniendo el dedo en cada una de nuestras mejores posibilidades, y recomendando la valentía y la necesidad de actuar con decisión contra los prejuicios y naturales dificultades a fin de que nuestra villa alcance el satisfactorio nivel de vida que justamente se merece. En las hojas finales, quedan detallados todos y cada uno de los festejos que habrán de celebrarse durante los días 22 de septiembre al 2 de octubre, ambos inclusive, en honor de sus Santos Patronos, San Miguel Arcángel y Nuestra Señora de Gracia, en los días 29 y 30 del mes en curso, y en los que uno por uno de los actos han sido pensados para superar, en lo posible, el esplendor y solemnidad de los años pasados. Para terminar, sólo queremos hacer constar que para los días 21 al 27, incluidos ambos, a las cinco de la tarde, exhibición de vaquillas. Hagamos votos para que, para todos, sean unas fiestas alegres y felices.— A. ABAT.

ACTUALIDAD en VILLARREAL



Buena sazón en el campo

Farmacias de Guardia
Jueves 23, D. Manuel Vilanova, Dr. Font, 25. Tel. 52 14 01.
Servicio permanente:
D. Juan Ronchera, Piedad 36, Tel. 52 09 42.
Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72. Tel. 52 14 45.

ASADAS ya las lluvias, muy intensas por cierto en gran parte del término municipal, el tiempo ha refrescado algo, pero muy poco. Parece que estamos ya entrando poco a poco en el Otoño. En el campo la lluvia ha hecho una buena sazón que el arbolado agradecerá. Además, la intensa y fuerte lluvia ha inundado muchísimo los árboles.

INAUGURACION DE UN CURSO DE SEGURIDAD E HIGIENE PARA TRABAJADORES DE LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCION
En los locales cedidos por la Fundación Flor de Villarreal, tuvo lugar la inauguración de un curso de Divulgación de Seguridad en el Trabajo para trabajadores de la industria de la construcción. El curso está organizado por la Delegación Provincial de Trabajo, teniendo programada una duración de diez lecciones, con proyección de películas sobre prevención, socorrismo y primeros cuidados a los accidentados. La primera lección fue desarrollada por D. Manuel Cerdá Velázquez, Jefe de la Inspección Provincial de Trabajo, destacando la trascendental importancia que para el trabajador en el desarrollo

de su labor y ambiente de trabajo y para la economía en general supone la adopción de las medidas de seguridad e higiene convenientes. El curso que se ha inaugurado en Villarreal y al que asisten cuarenta trabajadores pertenecientes a distintas empresas de la construcción, forma parte del plan general que, a través de la Inspección General de Servicios del Ministerio de Trabajo y subvención por el Fondo Nacional de Protección al Trabajo, se imparte en todas las provincias españolas.

TIRADA AL PLATO
Para el próximo sábado a las 3'30 de la tarde, está anunciada una extraordinaria tirada al plato en el foso universal del Campo de Tiro de la Virgen de Gracia. La tirada figura anunciada como final de temporada y está patrocinada por una entidad bancaria. Se anuncia una pifa de 20 platos (10 más 10) a una distancia de 15 metros y hay valiosos premios, con la particularidad que habrá un premio especial para los tiradores noveles. Un aliciente más que añadir a los muchos que tiene nuestro pintoresco "Termet" este de los con-

La Guardia de Franco, en San Mateo
Bajo la presidencia del Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco, acompañado por el Jefe de Servicios y del Alcalde de San Mateo, tuvo lugar el lunes, en el Salón de Actos del Ayuntamiento, una reunión comarcal, con asistencia de los Lugartenientes y algunos miembros de las locales. Tras la presentación y la lectura del Decreto por el que el Caudillo ordena la estructuración de "sus hombres" y deposita en ellos la confianza de laborar calladamente por España y por los Principios Fundamentales del Movimiento, con el ardor y entusiasmo que le caracterizan, el Lugarteniente Provincial expuso claramente las normas para encuadrar y organizar a los miembros de cada una de las locales y su reagrupamiento en comarcas como viene haciendo en callada y efectiva labor por toda la provincia. Hizo hincapié en que la ley de Administración Local, que será una de las primeras en estudiarse con la nueva legislación, constituirá sin duda una baza trascendental en la futura organización del país. Con una ley bien planteada obtendremos el necesario reacomodamiento de las estructuras,

la descentralización, entendida con arreglo a la doctrina de los cuerpos intermedios, y no en la chata interpretación de tantos advenedizos que la reducen a una descentralización de la burocracia que quedaría automáticamente multiplicada por mil. Con esta Ley, pueden los cuerpos intermedios recobrar aquella su pérdida personalidad jurídica con una autonomía que sería impulso y motor de aquella unión y cooperación de todos, preconizada por el candidato. Explicó como con esta recuperación de la autonomía de las unidades naturales de convivencia, seremos nosotros sin mendigar nada de nadie, ni esperar en vanas promesas que raramente se cumplen, quienes sin duda alguna solucionaremos nuestros problemas. Solo así, se conseguirá dar fin al desolador éxodo rural que está dejando casi totalmente despobladas comarcas enteras. Solo así con el esfuerzo mancomunado de todos, impulsados por unas auténticas libertades concretas, crearemos puestos de trabajo que acaben con la lacra de la emigración de nuestros campesinos y obreros a la Europa industrializada, donde si obtienen indudables ventajas materiales, pero compensan en absoluto el daño moral y espiritual que se infiere a las familias españolas y a su sentido cristiano nacional.

RETIRO ESPIRITUAL DEL OPUS DEI
Mañana viernes día 26 de los corrientes, a las SIETE Y CUARTO de la tarde, tendrá lugar en la Capilla de los Ancianos Desamparados, calle Gobernador, núm. 25, el Retiro Espiritual para hombres, dirigido por un Sacerdote del Opus Dei. Se invita al mismo a cuantas personas deseen asistir.

Continúa con toda brillantez la campaña electoral de D. JOSE M.ª MELIS

Ayer, continuando los actos electorales, iniciados con toda brillantez con el del domingo en Morrell, D. José M.ª Melis Saera, candidato a Procurador en Cortes de representación familiar por nuestra Provincia, habló en las localidades de Alcalá de Chivert, Benicarló y Vinaroz. Los tres actos electorales atrajeron numeroso público de las respectivas localidades, que al final de sus intervenciones aplaudieron largamente al orador y manifestaron ostensiblemente su satisfacción por las palabras del candidato. El Sr. Melis, en sus intervenciones, dejó bien sentido que no había suyos los problemas de la provincia, puesto que ya lo eran, pues como nadie ignora, ésta es su tierra. También aclaró que en esta campaña no se harían promesas imposibles de cumplir después, como la vieja política de antaño solía acostumbrar. Se trata de infundir en el ánimo de todos la convicción de que los problemas debemos resolverlos mediante la unión y cooperación de todos y cada uno. Hizo hincapié en que la ley de Administración Local, que será una de las primeras en estudiarse con la nueva legislación, constituirá sin duda una baza trascendental en la futura organización del país. Con una ley bien planteada obtendremos el necesario reacomodamiento de las estructuras,

HOY JUEVES DIA 23

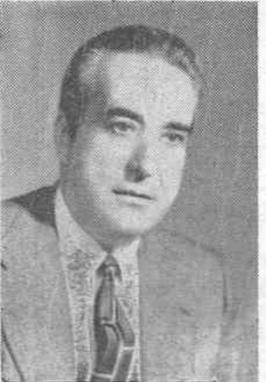
NUESTRO CANDIDATO A LAS CORTES POR REPRESENTACION FAMILIAR

JOSE M.ª MELIS SAERA

HABLARA EN:

- TEATRO ALCAZAR 7'30 TARDE
- SALA DE ACTOS GRUPO ESCOLAR PIO XII 9 TARDE

¡ESCUCHEMOSLE!



PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON CADENA SER
745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierto con música; 8 Matinal Cadena Ser...

Disposición vendedora

MADRID, 22. (Pyresa).— De forma aún más ostensible que el día precedente ha predominado en la jornada bursátil de hoy la abundancia de papel. Puede decirse que todos los departamentos han notado su presencia de una forma insistente...

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Fomento, 588
Hispano, 758
Ibérico, 711
Mercantil, 830
Popular, 749
Santander, 835
Valencia, 1.033

La Delegación de la Familia en Villavieja

En presencia del Alcalde y Jefe Local del Movimiento, D. Jesús Portales Huca, Presidente de la Asociación de Cabezas de Familia D. José María Arenga, Director del Grupo Escolar Juan XXIII...

SE ACUERDA LA CLAUSURA DEL JUZGADO DE NULS

MADRID, 22 (Pyresa).— Por una orden del Ministerio de Justicia publicada hoy en el Boletín Oficial del Estado, se acuerda la clausura de los juzgados de primera instancia e instrucción...

DELEGADO PRECISA

IMPORTANTE COMPAÑIA DE SEGUROS PARA CASTELLON DE LA PLANA
OFRECEMOS:
- Oficina instalada en sitio muy céntrico.
- Ingresos mínimos garantizados.

MUCHACHO PARA ALMACEN DISTRIBUCION

precisa industria géneros de punto edad: entre 16 y 18 años
Formación: A nivel bachiller elemental

AUTO-TREN «LA PERGOLA»
Ofrece sus servicios AUTOMATICOS de Lavado de coches - Cambio de aceites - Engrases

Cotizaciones FONDOS PUBLICOS
Amort. 4% Junio 1953, 118,25
Amort. 3'50% 104,50
Amort. 3%, 103,50

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales.

VARIOS

- (2189) DETECTIVES CIP diplomados investigación, delitos privados, gestiones, autorización oficial 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02, Castellón.
(3751) ANUNCIO SU ESTABLECIMIENTO con rótulos luminosos MOLEPLAS. Razón Vera. 21 Telf. 22 41 02.

- (2244) MUEBLES DE EMPRESA. ZUBIGARAY. Mobiliario metálico para despachos, oficinas, salas de juntas, etc. Entrega inmediata. LLANSOLA Ronda Mijares 48. Castellón.
(2245) COINTRA-DEXION. ESTANTERIAS METALICAS para almacenes, grandes y pequeñas cargas. Varios tipos y precios. Trabajos al día. LLANSOLA Ronda Mijares 36 y 38. Castellón.

ANUNCIOS ECONOMICOS

COLOCACIONES

- (3884) ALQUILO o VENDO almacén nuevo, 400 metros, piso tarima, cielo-raso. Vázquez Mella esquina Barrachina. Razón: Navarra, 14 Teléfono 21 21 09.
(3890) ALQUILO piso amueblado frente al mar Grao. Razón: Teléfono 22 35 71.

- (3879) SE PRECISA asistenta servicio. Razón: Calle Maestro Ripollés 30. Séptimo, puerta 49. Telf. 22 22 84.
(3886) SE NECESITA chica de servicio, con informes, buen sueldo. General Moscardó 6-6.º centro. Tel. 21 37 96.
(3889) AUXILIAR DE SECRETARIA (ambos sexos) se necesita urgentemente en Villareal. Diríjanse apartado 57. Villareal.

- (3866) VENDO Citroen 2 H P y Vespino Jujo. R. Bartolomé Reus, 52-7.º timbre 14.
(3883) TALLERES ESCUDER. ¡Ocasión! Mini 1000 CS-57; Skoda-Ranchera CS, 1400-C a gas-oil, motor seminuevo; Variedad y cantidad en Furgonetas y Berlinas Citroen, 4-L y 4-F, gama completa de Seat, Simca. Perfectamente revisados. Facilidades pago. Padre Jofre, 18 Teléfono 21 44 17.

- (3860) CLASES PARTICULARES, Bachiller superior y C.O.U. Física y Química y Matemáticas por Ingeniero Industria. Arcipreste Balaguer, 14 Junto Farmacia Monerri.
(3773) PARKING - PARVULARIO atendemos sus hijos por horas desde los 6 meses. Telf. 22 05 84. Abierta matrícula.

ACADEMIA ALMEZ
Sita en calle Calvo Sotelo, núm. 18-4.
DIRECTORES: INGENIEROS INDUSTRIALES
RAMA DE CIENCIAS DE:
Bachiller - C.O.U. - Cursos de Accesos de Ingenierías Técnicas y Superior - Selectivo.

ACADEMIAS

- (3710) COLEGIO ACADEMIA BAMBES. Trinidad 26. Primaria. Bachillerato Elemental y Superior C.O.U. Magisterio. Secretariado. Título Oficial.
(3748) SE DAN clases particulares de latín, griego, bachiller letras, primaria. Llamar teléfono 22 01 79. señorita Ibañez.

ACADEMIA JARDIN. Politécnica señoras. Director Antonio Soler Sandiego. Enseñanza, perfeccionamiento preparación carnet profesional, diploma y certificado nacional Sindical. Postfiteria y sus aplicaciones con peinado de fantasía, diseño del peinado, clases teórico-prácticas. Placas gratuitas limitadas. Calle Denia, 74. Valencia.

HUESPEDES

- (3713) PISO PARTICULAR, cede pensión completa o sólo dormitorio. Razón, Avda. Casaldúch, 44-1.º pl. 2.
(3847) CEDO habitación a una o dos señoritas, pensión completa o solo dormir económica y confortable. Teléfono 22 27 03.

TRASPASOS

- (3851) POR NO PODER atender, traspaso tienda ultramarinos. Excelente clientela. Facilidades de pago. Razón: Telf. 222827.
(3872) SE TRASPASA Bodega y verdulería. Facilidades de pago. Poesa Verdaguier, 11. Teléfono 214034.

VENTAS

- (8) UNDERWOOD nuevas últimas modelos. Sumadoras, calculadoras automáticas, mesas dibujo. Representante MECANOGRAFIA LEVANTINA. Mayor 31.
(7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contacto y plazos. Depósito: José Antonio T. CASTELLON.

ALQUILERES

- (2285) ARRIENDO pisos y departamentos en Edificio Sinago. Razón: Cardona Vives, 8.
(2944) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmeño, 148. Telf. 22 39 35.

AUTOMOVILES

- (48) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón: Agencia Morris. Cardeñal Costa, 36. Tel. 21-38-32.
(1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanzas RECORD, Benasá 8 Castellón, Burriana-Monofar.
(1935) AUTOMOVILES S P O R T. Más de cien coches a tu disposición. Zaragoza, 10-12.

El tema del Ulster predomina en la vida inglesa

Comenzó a ser tratado por los Comunes y los Lores

LONDRES, 22. (Del correspondiente de Pyresa, Manuel Adrio). — Bronceados por el sol de agosto y descañados de semblante tras mes y medio de vacaciones parlamentarias, los miembros de ambas cámaras de Westminster se encerraron esta tarde en los Comunes y los Lores para debatir el problema del Ulster y darle un repaso a la actual situación en la provincia del norte de la isla irlandesa con motivo de la puesta en vigor de la ley de internamiento sin juicio previo.

Momentos antes, el Ministro de Asuntos Exteriores de la República de Irlanda, Patrick Hillery, almorzaba con los correspondientes de prensa extranjera a una hora más propicia para el desayuno, adelantada por el mismo para darse tiempo a asistir a la sesión del parlamento abierto hoy por la mañana en reuniones extraordinarias para discutir el eterno tema del Ulster.

Y entre discurso y discurso pronunciado en la Cámara de los Comunes, Bernardette Devlin, más reñoncha desde su maternidad, tan activa como siempre, y tan ignorada por sus compañeros de parlamento como de costumbre, entraba y salía de la sala para hablar con la prensa y estar presente a la llegada a Westminster de unas 30 esposas de otros tantos afectados por la ley de internamiento en Irlanda del Norte, alguno de los cuales no parece estar muy satisfecho del trato que reciben en las cárceles y de los sistemas interregulatorios de la policía.

Londres, la vida política, ha estado dominada hoy por el tema del Ulster, el único que, por encima del «lock-out» de los periódicos nacionales, de la asamblea de la Organización del Tratado Atlántico, de la llegada del negociador británico de Rhodesia donde ha ido a establecer las bases para un futuro acuerdo Londres-Salisbury, etcétera, interesa en estos momentos en Inglaterra. Estas islas, tanto la británica como la irlandesa, han permanecido durante todo el día bajo la sombra de ese problema de difícil resolución que es el Ulster.

LA ATINADA TESIS DE HULLERY

Entre las numerosas voces que he escuchado hoy hablando de Irlanda del Norte, la más cercana a la realidad me ha parecido la de Hillery, cuando el Ministro de Asuntos Exteriores de Dublín nos explicaba a los correspondientes acreditados en Londres cual es para su gobierno el camino a seguir. «Miren ustedes, para nosotros la salida está en la reunificación de la isla. El problema de Irlanda es de los irlandeses —añadió— y lo mejor que podría hacer Gran Bretaña es irse retirando progresivamente».

«Aunque, —advirtió Hillery— es necesario tener en cuenta que Irlanda del Norte se ha convertido en un arsenal, con más de 100.000 armas en manos de la población civil. Por eso hablo de progresiva retirada de Gran Bretaña, pues antes de abandonar la isla debería dejar resueltos todos los problemas».

Al referirse a la posición del Eire ante el problema, Hillery aseguró que su gobierno repudia la violencia y que se esfuerza en encontrar una solución política.

Y, según él, esa solución está en Gran Bretaña conveña a los protestantes del Ulster para que se integren en la comunidad irlandesa alejando de sus mentes la idea de una guerra civil.

En este día británico dedicado al Ulster, las palabras de Hillery suenan como las más ajustadas a la realidad irlandesa y las más cercanas a la diana de una solución, aunque el camino a recorrer para llegar a ella no se presentó precisamente sembrado de rosas. Pero, en cualquier caso, parecen más atinadas que las pronunciadas en el Parlamento por el Ministro del Interior, Reginald Maudling, defendiendo la ley de internamiento, o el líder de la oposición, Harold Wilson, en un ataque más de forma que de fondo a la política del gobierno, o las de Enoch Powell, cuya voz sonaba en la Cámara de los Comunes esta tarde cuando yo salía para transmitir a Pyresa las declaraciones del Ministro de Asuntos Exteriores del Eire, cuya tesis defenderá seguramente a principios de la próxima semana el Primer Ministro irlandés, John Lynch, cuando se reuna en Londres con sus colegas Edward Heath y Brian Faulkner.

CONTINUAN LOS VIOLENTOS ATENTADOS EN IRLANDA

Dos soldados británicos y dos policías, heridos en una explosión

BELFAST (Irlanda del Norte), 22. (Efe-Upi). — Dos soldados ingleses y dos policías resultaron ayer heridos y varios edificios dañados en Belfast.

Anoche hizo explosión una bomba en el exterior del cuartel de la policía de Queen Street, en Belfast y fue de tal violencia que destruyó las ventanas del consulado de los Estados Unidos, situado al otro lado de la calle, así como las de otros edificios más lejanos.

En un puesto fronterizo otros cuatro hombres hicieron salir al oficial de aduanas y volaron el edificio. Por la tarde dos soldados británicos fueron heridos por francotiradores en el barrio católico de Belfast.

GRAVEMENTE HERIDO

LONDONDERRY (Irlanda del Norte), 22. (Efe). — Un joven de 22 años sufrió hoy una operación de amputación de medio brazo pocas horas después de haber sido al-

canzado por una bomba de nitroglicerina que le destruyó parte del brazo derecho y le produjo heridas en un ojo y en una pierna.

OTRO SOLDADO BRITANICO HERIDO

BELFAST (Irlanda del Norte), 22. (Efe). — Un soldado del Ejército británico ha resultado herido esta tarde en una pierna por una ráfaga de arma automática disparada por un francotirador, mientras realizaba una misión de patrulla, ha informado un portavoz militar.

UNA NIÑA, HERIDA EN BELFAST

BELFAST (Irlanda del Norte), 22. (Efe). — Cuando una niña de seis años se encontraba en el interior de un establecimiento, se abrió la puerta súbitamente apareciendo un hombre que fue asotado por las balas, procedentes al parecer, de un vehículo en marcha. La niña resultó herida en un hombro.

En casos especiales, los Obispos podrán anular el matrimonio

El próximo día 1 entrarán en vigor las nuevas normas para las causas matrimoniales

CIUDAD DEL VATICANO, 22. (Efe). — Las nuevas normas recientemente promulgadas por Pablo VI con el «Motu proprio causas matrimoniales», relativas a los procesos canónicos para la declaración de nulidad del matrimonio, entrarán en vigor el próximo día 1 de octubre.

Las nuevas disposiciones, que tendrán valor para los tribunales eclesiásticos de todo el mundo y de todos los grados, tienen por objeto abreviar en lo posible la duración de las complejas y delicadas causas matrimoniales.

Las innovaciones atañen varios aspectos de la causa, desde el fuero de competencia a la composición de los tribunales —en los que se admitirán también a los seglares— y sobre todo al recurso de

apelación, que queda notablemente simplificado. Disposiciones para casos especiales, cuando resulte cierta la nulidad del matrimonio, conceden al Obispo la facultad de declarar la nulidad del vínculo sin necesidad de cumplir las formalidades jurídicas previstas.

La reforma del derecho procesal en esta materia había sido solicitada durante el Concilio Vaticano Segundo por numerosos padres conciliares, y más recientemente varios obispos habían pedido a la Santa Sede que fuese concedida, por lo menos en sus respectivas diócesis, una reglamentación particular de las causas matrimoniales.

Algunas conferencias episcopales habían conseguido ya la reforma. En Estados Unidos, por ejemplo, están vigentes desde hace algún tiempo las normas del «Motu Proprio» que entrarán en vigor el próximo mes de octubre.

La publicación del documento pontificio sobre las causas matrimoniales, que lleva la fecha del 28 de marzo de 1970, suscitó muchas polémicas en Italia donde la prensa laicista acusó a la Santa Sede de haber promulgado las disposiciones que hacen más rápidas y menos caras las causas de nulidad matrimonial, para desvirtuar la ley sobre el divorcio aprobada por el parlamento italiano.

CONSEJO PASTORAL HOLANDES

PARIS, 22. (Pyresa). — El Cardenal Alfrink, Prímado de Holanda, ha anunciado que el organismo que sustituirá definitivamente al concilio pastoral holandés será puesto en marcha durante el año 1972, según los planes elaborados por una comisión de trabajo que se ha venido reuniendo durante un año.

El nuevo organismo será el primer consejo pastoral nacional del mundo. «Más que un papel deliberativo, tendrá unas funciones decisorias, y junto con la conferencia episcopal, será el responsable de la pastoral del país», ha declarado el Cardenal Alfrink.

Según ha adelantado el Prímado holandés, el Consejo Pastoral dispondrá de un comité ejecutivo, compuesto por los siete Obispos holandeses y sus auxiliares y por los miembros elegidos por la asamblea plenaria del Consejo.

El Cardenal Alfrink ha anunciado también la creación de una oficina central encargada de las relaciones exteriores de la provincia eclesiástica de los Países Bajos, cuyo secretario general será el mismo de la Conferencia Episcopal.

Viene de la Pág. 1

la Mora, celebró anoche una reunión con todos los jefes de su departamento en la Ciudad Condal. En el curso de la misma, que se prolongó hasta primeras horas de la madrugada el Sr. Fernández de la Mora fue informado detalladamente de los daños ocasionados por la tormenta en las infraestructuras dependientes de su Ministerio.

A la vista de la situación, se redactará un plan de urgencia que cubrirá la totalidad de los problemas planteados. El Ministro cursó las oportunas órdenes para su puesta en práctica en los servicios de las provincias de Barcelona y Gerona.

A la reunión de la que no se dio comunicado oficial asistieron el Delegado de Obras Públicas, Jefe de Carreteras, Jefe de la Comisaría de Aguas, Jefe de la Confederación Hidrográfica, Director del Puerto, Jefe Regional de Transportes, Director Regional de la Quinta Zona de la RENFE y los ingenieros de servicio.

ESTADO DE LAS COMUNICACIONES TELEFONICAS

Las comunicaciones telefónicas se van a normalizar lentamente en las provincias de Barcelona y Gerona, y empeoran en las de Tarragona y Lérida. De ayer a hoy, los pueblos incommunicados telefónicamente en la región han pasado de 140 a 110, y se ha reparado el cable Barcelona-Gerona-frontera, con nueve terminales internacionales, y los coaxiales uno y dos Barcelona-Manresa, que estuvieron averiados durante cuarenta horas.

Por provincias, los pueblos incommunicados han pasado de ayer a hoy: de 31 a 24 en Barcelona; de 68 a 24 en Gerona; de 20 a 27 en Tarragona, y de 21 a 35 en Lérida.

EL PRESIDENTE DEL I. N. I. EN LA SEAT

En la fábrica de la Sociedad Española de Automóviles de Turismo (SEAT) que estuvo paralizada durante el día de ayer por las inundaciones, se han reanudado hoy los trabajos para lograr la inmediata

puesta a punto de la fábrica; en esta labor de limpieza ha colaborado toda la plantilla de productores.

Asimismo, el presidente del I.N.I. D. Claudio Boda, ha girado una visita de inspección a la SEAT en la que se le informó del estado en que quedaron los distintos talleres y dependencias de la factoría.

RECORRIDO DEL MINISTRO DE LA VIVIENDA

BARCELONA, 22. (Pyresa). — El Ministro de la Vivienda, D. Vicente Morte Alfonso, ha recorrido en la tarde de hoy la comarca del Vallés para comprobar, sobre el terreno, la realidad de los daños causados por los recientes inundaciones. «Haremos todo lo humanamente posible, y con toda urgencia —declaró el Sr. Morte— para remediar la situación de aquellas familias que han perdido temporal o definitivamente su vivienda».

Las primeras estimaciones permiten señalar que los desperfectos en las viviendas no son tan elevados como en principio se temía, salvo en Hospitalet de Llobregat, donde las aguas han deteriorado un gran número de casas, principalmente en los polígonos de Bellvitge y Gornal. Aunque los técnicos del Ministerio estiman que tantos de los edificios que se inundaron en líneas generales, la resistencia de los edificios, en algunos casos las humedades exigirán la evacuación temporal de las familias afectadas.

El Sr. Morte está preparando un informe que comprende los daños observados en las diversas localidades de la provincia de Barcelona. En el sobresale el derrumbamiento en Tarrasa de una casa con 21 viviendas no acogida a protección oficial, el arrastre de tierras en el polígono Santa Pau de Sabadell, y algunas inundaciones parciales en grupos de viviendas de Martorell y Mataró.

La reparación de los daños causados en las obras de infraestructura, en cambio, requerirá importantes desembolsos. Las instalaciones y servicios del polígono industrial de La Torre, en la localidad de Martorell, y en las cajas y cimentaciones de las obras del polígono de Santa María de Barberá, en Cornellá, han quedado sensiblemente deterioradas.

EL TIEMPO

Nubes en el Mediterráneo y Sur

MADRID, 22. (Servicio especial de Pyresa). — Durante el día de hoy ha mejorado notablemente el tiempo en la mayor parte de la península. De todos modos, todavía se han registrado tormentas de intensidad muy variable en el nordeste de la península y algunos chubascos en el Cantábrico oriental y suroeste de Andalucía, destacando el observatorio de La Molina, en el Pirineo catalán, con 123 litros por metro cuadrado, al que siguen Pamplona con 30, Barcelona, con 17, Gerona con 3 y San Sebastián con uno, siendo inferiores las precipitaciones en Zaragoza, Teruel, Tortosa y Huelva. El cielo ha estado nublado en el Cantábrico oriental, Cataluña, Segura, Andalucía y Canarias y poco nublado o despejado en el resto de España. Se registraron bancos de niebla en el interior de Galicia. Las temperaturas han sido algo más altas que ayer. La máxima absoluta de las capitales de España la dieron Córdoba y Almería con 33 grados, quedando en segundo lugar Jaén y Granada con 32 y les siguen Murcia y Sevilla con 31. Toledo, Ciudad Real, Cáceres, Badajoz y Alicante con 30.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo acusan una disminución de la inestabilidad atmosférica, esperándose mañana un núcleo de altas presiones en el noroeste de la península, mientras la borrasca continuará en el norte de África y afectará al tercio meridional de la península. Con esta situación, el cielo deberá estar nublado en Andalucía y Segura, con chubascos dispersos y fenómenos tormentosos aislados. Habrá también nubes en el litoral del norte y Cataluña y en el probable que se formen nubes de desarrollo vertical en la cordillera Ibérica y por la tarde la nubosidad, aunque poco abundante, alcance a Extremadura y Centro. Las temperaturas subirán un poco más. En Baleares y Canarias, cielo nuboso.

Malta acepta la oferta conjunta de Inglaterra y la OTAN

LONDRES, 22. (Efe). — Los gobiernos de Gran Bretaña y Malta, han llegado a un acuerdo para la negociación de un nuevo tratado de defensa que permita la continuación del uso de las bases militares en la isla, por las fuerzas británicas, según anunció un comunicado oficial de la oficina de asuntos extranjeros y de la Commonwealth publicado esta tarde en Londres.

El comunicado señala que ambos gobiernos se han puesto de acuerdo en la reanudación de las negociaciones a fin de lograr un acuerdo en principio sobre los aspectos financieros del nuevo tratado de defensa en un periodo de tres meses y en negociar un completo acuerdo dentro del próximo semestre.

MALTA ACEPTA LA OFERTA CONJUNTA

LONDRES, 22. (Efe). — El Primer Ministro de Malta, Dom Mintoff, ha aceptado la oferta conjunta de Gran Bretaña y la OTAN de 95 millones de libras esterlinas anuales por la continuación del uso de las bases militares en la isla mediterránea según noticias recibidas hoy en esta capital procedentes de La Valetta.

Esta misma tarde la oficina de asuntos exteriores (Foreign Office) y de la Commonwealth, hizo público el siguiente comunicado oficial en Londres: «Los gobiernos de Malta y Gran Bretaña, iniciarán inmediatamente

Las mismas fuentes indican que no existen daños apreciables en la ciudad de Barcelona con excepción de algunas humedades en los grupos de La Trinidad y Espronceda.

Por otra parte, ha sido suspendida la reunión que debía tener lugar esta tarde en el Gobierno Civil con asistencia de los ministros de la Vivienda, Gobernación, Obras Públicas, Trabajo y Relaciones Sindicales.

TORMENTA SOBRE LERIDA

LERIDA, 22. (Pyresa). — A las diez de esta noche, cayó sobre Lérida capital un fuerte temporal de lluvia que originó una avería en el suministro de energía eléctrica, por lo que toda la ciudad quedó a oscuras, y las emisoras locales dejaron de funcionar. La lluvia fue acompañada de fuerte granizada, que se teme haya causado graves daños en la huerta, en plena época de recolección de la manzana.

También se levantó un intenso viento que ocasionó roturas de cristales en algunos lugares. Se desconocen por ahora, los daños que esta tormenta, una de las más graves que se recuerda en esta capital en los últimos veintiocho años, haya podido ocasionar.

EL SUBSECRETARIO DE LA GOBERNACION EN GERONA

GERONA, 22. (Pyresa). — En la jornada de hoy se han producido nuevos chubascos en Gerona y provincia, que han cerrado nuevos tramos de carretera en la Nacional II, de Madrid a Francia por la Junquera, ya cerca de Figueras, que ha sido en esta ocasión la zona más afectada, por lo que el Subsecretario, que ha venido a recoger informes sobre el terreno había visitado Hostalrich, y después, celebró unas reuniones, primero con el pleno de la comisión de servicios técnicos, y después, con los alcaldes de la zona de Gerona.

Por la tarde, en Figueras, se reunió con los alcaldes de la comarca e industriales más afectados; a esta reunión asistió asimismo el Comisario adjunto del Plan de Desarrollo, D. Fabián Estape. Fueron estudiados los diversos problemas planteados en aquella población y comarca.

A última hora de la tarde, el Sr. Cruyllas regresó a Barcelona, con el fin de informar de todos los pormenores a los ministros de la Gobernación, Trabajo, Obras Públicas, Vivienda y Relaciones Sindicales, que mañana se trasladarán a la provincia de Gerona.

El cielo sigue nublado y se producen, de vez en cuando, fuertes chubascos, lo que aporta nueva inquietud a los gerundenses de toda la provincia.

SANGRE, BARRO Y LAGRIMAS

BARCELONA, 22. (Del enviado especial de Pyresa, Gonzalo Padrón). — Veintiséis personas muertas, treinta mil sin trabajo, sólo en la provincia de Barcelona, y cientos de viviendas amenazadas es el balance provisional de las inundaciones que desde el lunes, asolan la región catalana, nueve años después del desastre de 1962, cuando 414 personas perecieron y 331 fueron dadas por desaparecidas; como consecuencia de la fiereza repentina de las rieras de Cataluña, de esa «rauxa» valiente e inopinada que ha aprovechado en esta ocasión un violento temporal para intentar castigar a los hombres que se aventuran a vivir en sus márgenes.

Aunque las cifras ya indican la magnitud de la tragedia, nunca se pueden vivir desde fuera los momentos de dolor y agonía de las inundaciones. Desde la mujer que con su hijo en brazos, de nueve meses, fue rescatada en lo alto de una verja en Figueras, cuando una corriente de dos metros de altura la amenazaba, hasta las perplejas de Vicente Monserrat, cuando la corriente le arrastró al intentar cruzar la riera de Argenteña, entre Mataró y Argenteña. Miles y miles de minutos terribles serán recordados en El Vallés, en el Ampurdán, en Prat de Llobregat y en Hostalrich.

Con todo, lo más grave ya ha pasado y sus consecuencias son afortunadamente mucho menores que en 1962. Desde el punto de vista de las comunicaciones, las telefónicas y telegráficas han sido restablecidas totalmente entre Gerona, Barcelona y el resto de España. De las 143 poblaciones incommunicadas en la mañana del martes, sólo doce lo estaban a media tarde de hoy. También las carreteras marcan el gran trabajo realizado, están abiertas al tráfico en su mayoría. De las de mayor densidad de tráfico, sólo la autopista Gerona-Barcelona permanece gravemente afectada, pues el lecho del río Tordera fue socavado por la corriente y se desplomó el puente sobre el mismo, cortando la autopista entre Hostalrich y Massanet. En una reunión de urgencia de los servicios de obras públicas, presidida por el titular del Departamento, Sr. Fernández de la Mora, se ha asegurado que el desvío por Hostalrich (que debe efectuarse en estos momentos) sólo durará ocho días, ya que se arbitrará una solución de urgencia, volviendo a utilizarse la antigua carretera. En cualquier caso, el Ministro ha prometido que en un plazo de tres días de intenso trabajo la autopista estará de nuevo abierta en su totalidad.

El Ministro de Hacienda a Washington

MADRID, 22. (Cifra). — El próximo sábado marchará a Washington el Ministro de Hacienda, Alberto Monreal Luque, para asistir a la reunión anual del Fondo Monetario Internacional, donde expondrá la posición española sobre la actual crisis monetaria internacional.

El señor Monreal, que pronunciará asimismo un discurso en la Cámara de Comercio Española en Nueva York, irá acompañado del Director General de Política Financiera, José Villarreal y del Secretario General Técnico de su departamento, Francisco José Ferrández Ortega.

Por lo que se refiere a las comunicaciones por vía férrea, la RENFE ha ya solucionado todos sus problemas en la noche de ayer y los ferrocarriles esta-

lanes lo han hecho en el día de hoy, aunque en algunos tramos se circula con grandes precauciones. Sólo la línea de los ferrocarriles catalanes Barcelona - Martorell - Manresa, sigue interrumpida, aunque se confía en que mañana pueda abrirse al servicio normal.

PREOCUPACION DEL GOBIERNO

La llegada, ayer por la tarde, del Subsecretario del Ministerio de la Gobernación, Sr. Cruyllas, y la posterior de los Ministros de la Gobernación, Sr. Garricano Goñi, de Trabajo D. Lichón de la Fuente, de Obras Públicas, Sr. Fernández de la Mora, y de Relaciones Sindicales, Sr. García Ramal, a los que hoy se ha unido el titular del departamento de la Vivienda, Sr. Morte Alfonso, demuestra bien a las claras el interés que el Gobierno ha tomado en el desastre que se ha abatido sobre Cataluña. Interés que se ha visto reafirmado por el telegrama dirigido por el Jefe del Estado al Gobierno Civil de Barcelona, en el que expresa su pesar por las víctimas habidas y promete cuanta ayuda fuera necesaria.

Los cuatro ministros llegados ayer han recorrido durante todo el día de hoy diversas zonas sinistradas, entre ellas Tarrasa, Martorell, Manresa, Monistrol y Matadepera. Han vivido durante estas horas al lado del pueblo y con él, sin falsa retórica. No han prometido ayuda vana, sino que se han mojado hasta las rodillas, recorriendo los focos más afectados. De su interés y del trabajo desplegado, da buena idea el hecho de que su llegada a Barcelona está prevista para las ocho de la tarde y se ha producido a las diez y cuarto, imposibilitando así la celebración de la hora prevista de una reunión de urgencia en el Gobierno Civil.

También las autoridades catalanas se mueven con premura en un intento generoso por atajar cuanto antes las consecuencias de las inundaciones. Para mañana, a la una de la tarde, está previsto un pleno extraordinario de la Diputación de Barcelona, en el que se pedirá la declaración oficial del Gobierno de la situación de catástrofe. Durante ese pleno extraordinario se hará un balance de la grave situación actual de la provincia barcelonesa, en la que unos treinta mil trabajadores se encuentran en situación de paro temporal a causa de los desperfectos sufridos por diversas empresas de la provincia, entre las que destaca la casa central de Seat, donde unos veinte mil especialistas no acudirán mañana al trabajo.

A este problema laboral, mitigado en parte por la ayuda especial que dedicará el Ministro de Trabajo y el de Relaciones Sindicales, se unen los problemas planteados en el aeropuerto del Prat de Llobregat, en el recién inaugurado Mercabarna, el Mercado Central de Frutas y Verduras, cuyas existencias han debido ser trasladadas con urgencia a las instalaciones de la Feria de Muestras de Barcelona. En esa pleno se estudiará también una petición para un presupuesto por valor de ochocientos millones de pesetas para el encauzamiento del río Llobregat.

Porque es aquí, en el encauzamiento de los más peligrosos ríos catalanes, y la solución de estos problemas, tal y como ha planteado hoy el señor Samaranch en un telegrama dirigido al Gobierno, en el que pide se adopten las medidas necesarias para proceder con urgencia a esta canalización definitiva.

PEKIN HARA UN ANUNCIO...

Viene de la Primera

Pekin y de la agencia oficial de noticias «Nueva China» hacia parecer el rumor una mera especulación sin base firme.

NO ESTA ENFERMO SIQUIERA

PARIS, 22. (Efe). — «Mao Tse Tung no está enfermo y su estado de salud es bueno», declaró hoy un portavoz de la Embajada de la República Popular China en París, saliendo al paso de los rumores sobre una grave afección que habría sufrido el líder comunista chino.

El portavoz calificó de erróneos y especulativos los rumores que han circulado en occidente en torno a la salud de Mao Tse Tung.

Al ser interrogado sobre la fiesta del primero de octubre, el portavoz precisó que en París no se sabía de ningún hecho que obligase a suspender los actos, sino que se a suspenso una decisión encaminada a modificar las modalidades de la celebración. Por otra parte, en París tendrá lugar, en la sede de la representación diplomática china, la tradicional recepción.

GOZA DE EXCELENTE SALUD

LONDRES, 22. (Efe). — Un funcionario de la delegación china en Londres dijo hoy que el Presidente Mao Tse Tung goza de «excelente salud».

La declaración es consecuencia de la oleada de especulaciones en todo el mundo provocada por la cancelación del desfile de octubre, en Pekín.

El funcionario chino aseguró a continuación que la delegación no ha cancelado la habitual recepción al cuerpo diplomático en octubre.

Cartelera

de Espectáculos

TEATRO CINE SINDICAL. — Hoy sesiones 730 tarde y 1930 noche, NO-DO. Rocio Durcal en LAS LEANDRAS, Eastmancolor. Programa A. Mayores 18 años. Continuación de estreno.

ASTORIA (Refrigerado). - 730 y 1030 EL DEDO EN LA LLAGA. Eastmancolor en 70 m/m. Klaus Kinsky y George Hilton. Mayores 18 años.

SAN PABLO. — Hoy sesión 645 tarde, continúa, ASTERIX Y CLEOPATRA, D'busjos Animados, Eastmancolor y SISSI, Eastmancolor. Programa T. Menores.

SABOYA (Refrigerado). — 730 y 1030 EL APARTAMENTO DE LA TENTACION. — Eastmancolor en Techniscope. Carmen Sevilla y Juan Luis Galiardo. Mayores 18 años.

AVENIDA (Refrigerado). - 730 y 1030 ASEÑINADA AYER Technicolor. Raf Vallone y Frank Wolff. Mayores 18 años.

RIALTO (Refrigerado). — Continúa 630 tarde. REVENDO COLI. Eastmancolor en Panavisión. Guy Madison y Richard Morrison, y RISA y SENSACIONES DE ANTONIO por Charlie Chaplin, «Charlot» y Stan Laurel y Oliver Hardy. Tolero Menores.

REX: (Local refrigerado y climatizado). 730 y 1030. — ADAN TAMBIEN TENIA SU MANZANA en Technicolor. Jack Lemmon y Carol Lynley. Mayores 18 años.

CINE SINDICAL DE VERRANO. Grao de Castellón. — Hoy sesión 10 noche NO-DO. Complementos. Todos los días cambio de programa.

CINE CONDAL, Villarreal. — Hoy sesión 945 noche, NO-DO. Tom y Jerry, LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE. Gracioso estreno. Cinemascope y color. Programa A. Mayores. Nota: Rogamos puntualidad.

VICIANA (Burriana) (Aire acondicionado) 7 y 1030 LA VERITE. Brigitte Bardot y Sami Frey. Mayores 18 años.

Llegó a Bogotá el Ministro español de Comercio

Que participará en la reunión de gobernadores iberoamericanos y de Filipinas en el Fondo Monetario Internacional

MADRID, 22. (Pyresa).— Esta madrugada ha salido para Colombia el Ministro de Comercio D. Enrique Fontana Codina, para asistir a la VIII Asamblea de Gobernadores Latinoamericanos y Filipinos, del Fondo Monetario Internacional, sesión regional preparatoria antes de la asamblea general del Fondo, que se celebrará en Washington seguidamente.

El Ministro de Comercio, a quien acompañaban el Jefe del Gabinete Técnico Sr. Rodríguez Mata y el Subdirector General de Política Arancelaria e Importación de Productos Agropecuarios, Sr. Bustelo, pronunciará un discurso ante la asamblea de gobernadores y será recibido por el Presidente de Colombia. Celebrará asimismo entrevistas con los Ministros de Desarrollo y Hacienda de dicho país y asistirá a diversos actos organizados en su honor. Desde Colombia, el Ministro de Comercio se trasladará a los Estados Unidos, para asistir en Washington a la asamblea general del Fondo Monetario Internacional, posteriormente, visitará en Nueva Orleans y Chicago las oficinas comerciales españolas en dichas localidades, donde estudiará también las consecuencias de las repercusiones de las medidas económicas americanas sobre nuestras exportaciones. En esta última parte de su viaje acompañará al Sr. Fontana Codina el Director General de Política Comercial D. Miguel Ángel Santamaría.

DECLARACIONES EN CARACAS

CARACAS, 22. (Efe).— "España es partidaria de un sistema monetario más justo dentro del cual los países industrializados deben adoptar mayores responsabilidades respecto a los países no industrializados o en vías de desarrollo", declaró hoy el Ministro de Comercio de España, Enrique Fontana Codina, en el aeropuerto internacional de "Maqueta".

El Ministro español llegó a Caracas de paso hacia Bogotá donde asistirá a la reunión de Ministros de Hacienda y presidentes de los Bancos Centrales de Latinoamérica, junto con su Jefe de Gabinete Técnico, Angel Rodríguez Mata y el Subdirector General de Política Arancelaria e Importación, José Ramón Bustelo.

En el aeropuerto internacional de "Maqueta", el Ministro español fue recibido por el Encargado de Negocios de España en Venezuela, Joaquín Ortega, y por el Agregado Comercial de dicha Embajada, Francisco Vallejo.

El Ministro Fontana Codina anunció que tras su estancia en la capital colombiana regresará a Madrid vía Washington, después de asistir a la reunión del Fondo Monetario Internacional (FMI), prevista para la próxima semana.

El Ministro español manifestó que en las reuniones de Bogotá y Washington los países en vías de desarrollo tratarán de buscar comprensión por parte de los países industrializados.

De otro lado, destacó la importancia que podría tener la creación de empresas mixtas con capitales de los países latinoamericanos y capitales españoles, al mismo tiempo que subrayó la vinculación de España con la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), organismo ante el cual se han nombrado ya observadores españoles a nivel técnico.

Al referirse a las actuales relaciones comerciales entre Venezuela y España, el Ministro Fontana Codina puso de relieve que la última balanza anual de pagos (1970) es de "unos 32 millones de dólares, en ambos sentidos", con grandes perspectivas de incremento.

En este sentido, el Ministro Fontana Codina resaltó que las posibilidades de un mayor desarrollo de las relaciones comerciales entre los dos países "son inmensas".

LLEGO A BOGOTÁ

BOGOTÁ, 22. (Efe).— Llegó hoy a esta capital, procedente de Madrid y luego de una escala en Caracas, el Ministro de Comercio de España, Enrique Fontana Codina.

El Ministro español participará aquí en la octava reunión de gobernadores iberoamericanos y de Filipinas en el Fondo Monetario Internacional y el Banco Interamericano de Reconstrucción y Fomento en calidad de invitado especial. Este certamen será inaugurado mañana jueves.

El Ministro Fontana Codina fue recibido en el aeropuerto de Eldorado a las diez horas locales

(15:00 GMT) por el Embajador de España Joaquín Justo, y el Gobernador del Banco de España, Luis Coronel de Palma, Marqués de Tudaja, que poco después partió por vía aérea con dirección a Washington.

El Ministro de Comercio español se entrevistará esta tarde con los ministros colombianos de Desarrollo Económico y Hacienda, Jorge Valencia Jaramillo y Rodrigo Liorente Martínez, respectivamente, asistiendo a primeras horas de la noche a la recepción que en el palacio Bolívar ofrecerá el Presidente Misael Pastrana y los participantes a la octava reunión de gobernadores latinoamericanos y de Filipinas ante el FMI y el BIRF.

Parece que Cuba ha suspendido el envío de tabaco a España

Por no haber sido prorrogado el convenio comercial

MADRID, 22. (Cifra).— Cuba ha suspendido el envío de tabaco a España y ha cancelado los pedidos pendientes que ascendían a 20.000 balas, según se informa de fuente competente.

La medida, según parece, obedece al hecho de que no haya sido prorrogado el convenio bilateral sobre comercio, cuya primera tanda de negociaciones finalizó sin éxito a principios de verano.

Se estima, no obstante, que esta decisión reviste carácter transitorio por lo que se espera que los envíos puedan reanudarse dentro de un tiempo.

Se asegura a este respecto que, si bien no hay fechas determinadas, es previsible que las negociaciones se reanuden dentro del presente otoño.

NO CREAR NINGUN PROBLEMA

MADRID, 22. (Pyresa).— La Tabacalera Española ha hecho pública una nota en la que explica la situación que crea a España el corte de suministro de tabaco cubano, medida que se aplica desde principios del pasado mes de agosto. En ella, la citada entidad afirma que los stocks de reserva existentes garantizan que no será preciso aplicar medidas restrictivas de ningún tipo, a la espera de la prosecución de las negociaciones comerciales entre los dos países interesados, interrumpidas también en el pasado mes de agosto.

En cuanto a los motivos que hayan podido decidir al gobierno de La Habana a interrumpir el suministro de tabaco, azúcar y café a España, se aventura el de una deficiente cosecha de los tres productos. Sin embargo—se afirma en medios competentes— la no recepción de azúcar y café cubano en España no crea a nuestro país graves problemas de abastecimiento, debido a que la importación de café de otros países productores es suficiente para cubrir la demanda y, en cuanto al azúcar, España produce ya una cifra suficiente para no sentir la falta de envíos procedentes del exterior.

Por otra parte, en la representación diplomática cubana en Madrid se ignora, al parecer que el gobierno de La Habana haya decretado alguna medida para interrumpir estas exportaciones a España.

LA TABACALERA NO SABE NADA

MADRID, 22. (Pyresa).— En relación con la supuesta interrupción de las exportaciones de tabaco cubano a España, la dirección

de la Tabacalera ha hecho pública la siguiente nota: "Ante las noticias aparecidas en la prensa nacional respecto del rumor de que Cuba ha suspendido las exportaciones de tabaco prorrógas con España, Tabacalera S.A. hace público lo siguiente:

Primero.— El tabaco en rama procedente de Cuba que por esta compañía se contrató en la última campaña, fue recibida de conformidad en los almacenes de la renta de tabacos en las fechas convenidas.

Segundo.— Ni la Delegación del Gobierno en Tabacalera S.A., ni la Compañía han recibido notificación alguna ni oficial, ni oficiosa de la suspensión de que se hace eco la prensa.

Tercero.— En todo caso, en los almacenes de la renta existe la cantidad necesaria de tabaco en rama de procedencia cubana para el consumo normal de varios meses de las labores fabricadas por Tabacalera S.A., sin que se prevalea la necesidad de disminuir el ritmo de producción.

Cuarto.— El tabaco en rama que se adquiere en Cuba para las labores peninsulares no sobrepasa el 10 por 100 del volumen total de las importaciones de rama exótica realizadas por el monopolio.

Posible curación milagrosa en Santiago de Compostela

ZAMORA, 22. (Cifra).—Un caso de posible curación milagrosa se ha registrado recientemente en Santiago de Compostela, aunque la persona beneficiada por la misma no ha querido ser noticia pública hasta hoy.

Sor Rosario Santiago Valdalis, abadesa de las Religiosas Benedictinas de Zamora, padecía desde 1968 unos fuertes dolores en el pecho, con grietas purulentas, que sollevaraba con resignación cristiana. Tuvo que ir a Madrid, con motivo de una reunión de la Orden y entonces visitó a un médico, quien diagnosticó se trataba de una dolencia de tipo canceroso.

Sor Rosario mantuvo en secreto su enfermedad, pero finalmente lo comunicó a dos religiosas ancianas del convento, las que a su vez pusieron el hecho en conocimiento de la Superiora de la Orden.

La Superiora ordenó a Sor Rosario que se trasladase con ella a Santiago de Compostela, para asis-

Aprobación de las bases por las que se regirán las elecciones a Procuradores en Cortes por la representación sindical

Por la Comisión Permanente del Congreso Sindical reunido ayer

MADRID, 22. (Pyresa).— Las bases por las que se regirán las próximas elecciones a procuradores en Cortes de representación sindical quedaron aprobadas hoy, durante una sesión de la Comisión Permanente del Congreso Sindical. En la misma reunión se aprobó el proyecto de reforma de varios artículos del vigente reglamento del Congreso Sindical, con objeto de adaptar su composición y órganos a las directrices generales fijadas por el propio Congreso el pasado 10 de junio, así como adecuarse a la nueva terminología de la Ley Sindical.

SOLIDARIDAD CON CATALUÑA

La reunión de la Comisión Permanente estuvo presidida—en ausencia del Ministro de Relaciones Sindicales, que se encuentra en Cataluña— por el Secretario General de la Organización Sindical, don Rodolfo Martín Villa, acompañado de los presidentes de los Consejos Nacionales de Trabajadores y Técnicos y de Empresarios, Sres. Alvarez Abellán y Martín Sanz, respectivamente, así como por otras altas jerarquías de la Organización Sindical.

Iniciada la sesión, se tomó el acuerdo de solidarizarse con el dolor de la región catalana, a causa de las recientes inundaciones, y ratificar la actitud de los representantes sindicales catalanes ante la catástrofe.

Seguidamente, se dejó constancia de la condolencia por el fallecimiento—ocurrido durante el pasado verano— del primer Delegado Nacional de Sindicatos, don Gerardo Salvador Merino, a quien este año fue concedida—y a causa de la enfermedad que le aquejaba, no pudo imponerse— la medalla de oro de la Organización Sindical.

BASES ELECCIONES

Iniciado el orden del día de la sesión, se aprobó el acta de la sesión anterior, y se entró en el debate sobre las bases a que habrán de ajustarse las elecciones a procuradores de representación sindical. Actuó como ponente del proyecto de bases que se presentó a la Comisión el Secretario General Adjunto de la Organización Sindical, Sr. Iglesias Selgas. Las nuevas bases propuestas fueron aprobadas con ligeros retoques y, prácticamente a la base segunda.

Los Sres. Maqueda, Vallbona y García Ribes pedían que las firmas de actuales procuradores sindicales, para avalar una candidatura, no pudieran aplicarse más que aquellos candidatos de igual representación a la suya—social o económica—, pero esta propuesta fue desestimada por la Comisión Permanente, que aprobó el texto propuesto, con trece votos en contra.

Según la citada base segunda, serán elegibles para procuradores en Cortes por los empresarios, técnicos y trabajadores de cada Sindicato, que ostenten la condición de vocales de sus respectivos estatutos y sean proclamados can-

didatos por reunir algunos de los requisitos siguientes: Ser o haber sido procurador sindical en Cortes; ser propuesto por cinco procuradores sindicales, quienes no podrán postular más de tres candidaturas, o por cincuenta vocales nacionales de las juntas respectivas, incontinentemente, y presentar la documentación justificativa en la secretaría de la comisión electoral del Comité Ejecutivo Sindical.

Por su parte, la base primera, se refiere a la forma de investigación de los presidentes de Sindicatos Nacionales y demás cargos representativos de superior nivel, así como del Secretario General y demás jerarquías nacionales de la Organización Sindical como procuradores en Cortes. La base tercera regula la elección de los doce procuradores sindicales por la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, de los que cuatro corresponden a propietarios cultivadores directos, cuatro a los arrendatarios o aparceros y otros cuatro a los trabajadores agrícolas asalariados.

La base cuarta se refiere a la elección de procuradores representantes de la Federación Sindical del Comercio; la quinta a los dos procuradores de las cooperativas; la sexta al procurador de los gremios artesanos y de las organizaciones de la pequeña y mediana empresa; la séptima, al procurador de las cofradías de pescadores; la octava, relativa al procurador de la Federación de Asociaciones de la Prensa, y la novena especifica el modo de proponer candidatos por la comisión permanente del Congreso Sindical, cuando los elegibles fueran ya procuradores por razón del cargo, a fin de que se completen los ciento cincuenta procuradores que corresponden a la Organización Sindical.

REFORMA DEL REGLAMENTO. A continuación se entró en el estudio del proyecto de modificación del reglamento del Congreso Sindical, del que también fue ponente el Sr. Iglesias Selgas, y que fue aprobado por unanimidad, con mínimos retoques de redacción o de sistemática.

De acuerdo con lo que se aprobó, el Congreso Sindical estará compuesto del modo que especifica el nuevo artículo cuarto del reglamento citado, y según el quince se establecen en quienes serán los vocales delegados en representación de los sindicatos y otros órganos de composición y coordinación, así como directivos de la Organización Sindical, en número no superior a un tercio del total de miembros del Congreso. El nuevo artículo sexto se refiere a los vocales delegados, respectivamente, del pleno del Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos, y del de Empresarios. Los restantes artículos reformados son el 16, relativo a la Comisión Permanente, y el 24, que se refiere a la mesa del Congreso.

Tras la aprobación de estas modificaciones del reglamento del Congreso Sindical, el Presidente de la sesión, Sr. Martín Villa, levantó la reunión, durante la cual fueron repartidos entre los miembros de la comisión varios informes, relativos a la Obra Sindical del Hogar, "18 de julio" y Formación Profesional.

Degollaron a una enfermera y un guardián que retenían como rehenes

Después de 18 horas de asedio, los asesinos fueron reducidos por la fuerza

CLAIRVAUX (Francia), 22. (Efe). Una enfermera y un guardia, retenidos como rehenes por dos reclusos de la prisión de Clairvaux, han sido asesinados esta mañana por sus secuestradores.

Los presos secuestraron a la enfermera y al guardia y se encerraron con ellos en la enfermería y pidieron que se les pusiera en libertad a cambio de la vida de los dos rehenes. Cuando comprobaron que estaban cercados por fuerzas de la policía, degollaron a los dos rehenes. Los dos presos resultaron heridos de gravedad por las fuerzas de policía que asaltaron el penal.

Cuando la policía llegó al lugar donde se habían hecho fuertes los dos amotinados descubrieron a estos heridos y a los dos rehenes—la enfermera Nicole Comte, de 36 años y madre de dos hijos, y al vigilante Guy Girardot, de 28 años, casado y con dos hijos, con la garganta seccionada con un cuchillo. Otros seis reclusos que se encontraban internados en la enfermería no sufrieron daños.

Claude Buffet, conocido como un asesino de nervios de acero y condenado a cadena perpetua, en 1970, por la muerte de la esposa de un conocido médico parisiense, y Claude Bontems, un habil y reiniciante ladrón, que cumplía una condena de veinte años de reclusión, han sido los protagonistas de esta evasión imposible que tuvo un desenlace dramático.

Los dos reclusos pretextaron ayer que se encontraban enfermos y consiguieron llegar a la enfermería. Una vez allí, bajo la amenaza de un cuchillo fabricado por ellos, se hicieron fuertes y mantuvieron como rehenes a la enfermera y al vigilante. Los amotinados exigieron la libertad incondicional y que se les facilitasen armas—dos revólveres, una metralleta y doscientos cincuenta proyectiles—ropas y un automóvil, así como un millón de francos en billetes de reducido valor.

El diálogo entre los rebeldes y las autoridades penitenciarias y judiciales se prolongó, a través del teléfono interior de la prisión durante todo el día de ayer. Después de dieciocho horas de asedio en el que intervinieron varios centenares de policías y gendarmes, se decidió reducirlos por la fuerza. El director de los servicios penitenciarios franceses se opuso a la entrega de las armas que solicita-

ban y esta oposición hizo imposible la negociación.

El rumor difundido por las celdas de que Claude Buffet había muerto originó, al parecer una nueva rebelión de detenidos en el centro penitenciario en el que hay unos quinientos presos.

Noticias posteriores aseguran que el estado de salud de los dos presos Claude Buffet y Claude Bontems, no es grave como se había dicho en principio. Los dos reclusos habían intentado suicidarse y han sido trasladados a un hospital.

Los sindicatos C.G.T. y F.O. del personal penitenciario han hecho hoy un llamamiento a sus afiliados para llevar a cabo una huelga de 24 horas, a partir de la próxima medianoche en señal de protesta por la muerte de un vigilante y una enfermera. Los sindicatos piden al Gobierno medidas urgentes para evitar estos motines. La acción de protesta consistirá en la suspensión de las visitas a los detenidos en todas las prisiones francesas.

SE PIDE LA PENA DE MUERTE

PARIS, 22. (Efe).— Un setenta por ciento de la opinión pública francesa es partidaria de la aplicación de la pena de muerte a los responsables del motín de la prisión de Clairvaux.

Este es el resultado de una encuesta callejera realizada hoy por la emisora "Radio Europe 1" en torno a la pena que debería aplicarse a Claude Buffet y Claude Bontems. Diez de cada catorce personas interrogadas se pronunciaron en favor de la pena capital. Las cuatro restantes hablaban de sanciones ejemplares y de cadena perpetua.

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE JUSTICIA

PARIS, 22. (Efe).— «Se hizo lo que se pudo» declaró hoy, al término del Consejo de Ministros reunido en el palacio del Elíseo y comentando el desarrollo del motín de la prisión de Clairvaux, el titular del departamento de Justicia, René Pleven.

El Ministro precisó que es totalmente imposible permitir que se entreguen armas y municiones a criminales, pero se negó a hacer comentarios concretos sobre los detalles del asesinato de dos empleados del servicio penitenciario.

Breznev llegó a Belgrado en visita «no oficial y amistosa»

El dirigente soviético fue acogido con cortesía, pero sin entusiasmo

ELGRADO, 22. (Efe-Upi).— El dirigente del Partido Comunista Soviético, Leonidas I. Breznev, ha llegado hoy a Belgrado, procedente de Moscú, para visitar Yugoslavia atendiendo a la invitación formulada por el Presidente Tito y conversar sobre China y la situación en los Balcanes.

Las banderas de ambos países ondeaban en el aeropuerto de Belgrado y en una pancarta podía leerse: «Bienvenido el camarada Breznev, cuando el Presidente Tito saludó al secretario general del Partido Comunista ruso.

La visita de Breznev ha sido calificada de «no oficial y amistosa» y es la primera desde 1966. La mayor parte de su estancia la empleará el dirigente comunista en mantener conversaciones con Tito en Belgrado y en una antigua finca real de caza, sita al norte de la capital.

ACOGIDA CORTES, PERO SIN ENTUSIASMO

BELGRADO, 22. (Efe).— Aparte del obligado abrazo entre Tito y Breznev en el aeropuerto, la acogida dispensada en Belgrado al jefe del Partido Comunista Soviético ha sido cortés, pero sin entusiasmo. Los esfuerzos de los dirigentes yugoslavos para llenar las calles de la ciudad por las que iba a pasar el coche abierto en que

Tito y Breznev subieron en el aeropuerto están bien patentes en la proporción extraordinaria de niños de las escuelas con las típicas banderitas que se veían entre el público. La mayoría de los observadores directos están de acuerdo en que, pese al espléndido tiempo que hace en Belgrado, había hoy menos público adulto al paso de Breznev que en octubre pasado, el día de la llegada de Nixon, en el que lo rodeó la actitud del público era, sin embargo, cordial, con aplausos aunque no excesivos al paso de la comitiva, y se ha demostrado la falta de base de algunos pronósticos de corresponsales con demasiada fantasía que apuntaban la posibilidad de alguna expresión de protesta.

Aunque las autoridades yugoslavas se han esforzado por rodear de un clima favorable la visita de Breznev, también han tenido en cuenta, evidentemente, que se trata de una visita no oficial. Las banderas y pancartas tanto en el aeropuerto como en el trayecto hasta la residencia de Breznev en el barrio residencial de Dedinje han sido más bien escasas.

Los corresponsales presentes en la llegada han podido apreciar una clara diferencia entre la actitud de Tito, cortés pero serena, y la de un Breznev desbordante de vitalidad y de afán de agradar. Al pie de la escalerilla se vio que fue Breznev quien se lanzó a abrazar a Tito, que pareció haber esbozado ya un gesto de extender la mano para un apretón. En el Mercedes negro descubierto en que ambos supremos dirigentes hicieron el trayecto hasta Dedinje, Tito estuvo más bien serio, mientras que Breznev sonreía sin cesar y agitaba los brazos en dirección al público.

TITO REITERA LA INDEPENDENCIA DE YUGOSLAVIA. BELGRADO, 22. (Efe).— Con un énfasis realmente insólito, Tito ha reiterado esta noche ante Breznev la independencia y la actitud no alineada de Yugoslavia, rechazando en forma extraordinariamente tajante todo intento de interferencia o de monopolio. En su largo brindis en el banquete ofrecido al Secretario General del partido comunista soviético, Leonid Breznev, el Presidente yugoeslavo subrayó que la cooperación no puede pretender ningún tipo de monopolio ni negar los legítimos intereses y derechos de los países y pueblos individuales. Tito insistió en la imposibilidad de mantener posiciones de monopolio y «modelos anticuados de relaciones políticas y económicas».

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. LUIS EZCURRA LARUMBE

Inspector del Cuerpo General de Policía
Que falleció en el día de ayer
A los 56 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Sus apenados, esposa Carmen Morante Giménez; hija, María del Carmen; hijo político, José Luis Muñoz; madre, Paulina Larumbe Jaunsaras; madre política, Ascensión Gómez; nietas, María del Carmen y Silvia; hermano político, Jesús Morante; hermana política, Amalia García; primos, sobrinos y demás familiares al participar a su amadas tan dolorosa pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres que, por el eterno descanso de su alma, se celebrarán HOY a las SEIS de la tarde en la Concatedral de Santa María, por lo que les quedarán muy reconocidos.

Domicilio mortuario: Rafalafena, 23-7-B.

Castellón, 23 de Septiembre de 1971
(No se invita particularmente)

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Don Luis Ezcurra Larumbe

Que falleció en el día de ayer
A los 56 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

El Comisario Jefe y funcionarios del Cuerpo General de Policía (tan dolorosa pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres que, por el eterno descanso de su alma, se celebrarán HOY a las SEIS de la tarde en la Iglesia Concatedral de Santa María, por lo que quedarán muy reconocidos.

Castellón, 23 de Septiembre de 1971

NO MARCHAN LAS NEGOCIACIONES INTERALEMANAS SOBRE BERLIN

Todavía las entorpecen las discrepancias en una palabra de la traducción del acuerdo cuatripartito

BONN, 22. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo). — Caba esperar que, tras el sensacional coloquio Brandt-Breznev en Oreauda, en Crimea, las negociaciones entre los dos Estados alemanes —República Federal y República Democrática— adquirieron un ritmo más vivo. En el comunicado oficial y conjunto de las conversaciones germano-soviéticas se habla del ingreso de los dos Estados alemanes en las Naciones Unidas, lo cual permite suponer que Brandt y Breznev daban por supuesto el éxito de la negociación interalemana a plazo próximo.

No hay tal éxito. Al menos por el momento, la doctrina Breznev sobre la soberanía limitada de los Estados socialistas, salvo la URSS, no es aceptada por Pankow, que ahora quiere bailar a su propio aire sin limitación alguna.

FRENAZO INTERALEMAN

Como sin duda saben los lectores, los dos Estados alemanes están negociando los detalles de aplicación práctica del acuerdo cuatripartito sobre Berlín, firmado por la Unión Soviética un poco a contrapelo de Pankow. Pues bien: en la sesión de hoy, la primera después de la entrevista Brandt-Breznev no se ha llegado a ningún resultado. El Subsecretario de la Cancillería Federal, Egon Bahr, que acompañó a Brandt a Crimea, y su colega alemán orient-

tal, Michael Kohl, han visto en una breve reunión de veinticinco minutos que no podían entenderse. Evidentemente, lo que aquí llaman desde hace unos días el «espíritu de Oreauda» ha brillado por su ausencia. Así, el Sr. Bahr ha recurrido a la muralla de Berlín con la faz entristecida. Si había puesto algunas esperanzas en el «espíritu de Oreauda» se las han apagado en Pankow. En estas condiciones —ha declarado— resulta imposible continuar las negociaciones concretas para la aplicación del acuerdo cuatripartito. Por no traerse, no se ha traído siquiera la fecha de la próxima reunión.

VINCULOS O RELACIONES

Al parecer, las dificultades vienen del desacuerdo en la interpretación del texto cuatripartito. Especialmente, en la parte que define las relaciones entre la República Federal de Bonn y el Berlín Occidental. En la traducción alemana del documento se empleó el término «bindungun» (vínculos) contra la opinión de Pankow que prefería el de «verbindungen» (relaciones). La diferencia entre uno y otro salta a la vista. Ahora, la República Democrática se niega a aceptar el «bindungen», que figura en la traducción alemana del texto cuatripartito y exige el desechado «verbindungen». De añadidura, las autoridades de la Alemania Oriental rechazan la expresión «elemento constitutivo» incluida

en el párrafo del acuerdo cuatripartito que sanciona la separación de Berlín Occidental de la República Federal. Pero tal párrafo admite, aún reconociendo que son cosas distintas, que el Berlín Occidental es un «elemento constitutivo» de la República Federal, puesto que tienen muchos puntos en común, jurídicos, fiscales, económicos, culturales, deportivos y diplomáticos. Esto, que hace unas semanas admitió y firmó en nombre de la URSS el Sr. Abrassimov, actual embajador en París, no quiere admitirlo Pankow. Se ve que por ahora el «espíritu de Oreauda» nacido de la entrevista Brandt-Breznev, no vale al otro lado de la muralla. Ni tampoco la doctrina Breznev de la soberanía limitada; es decir, subordinada a los intereses soviéticos, de los países socialistas.

Esto es lógico. Ni siquiera la URSS, que quiere de verdad un entendimiento con la Alemania de Bonn, puede desear un «ablandamiento» inmediato de su mejor aliado —la República Democrática— que podría parecer una señal de debilidad. Incluso la Unión Soviética tiene que darle tiempo al tiempo cuando quiere llevar a uno de sus amigos y aliados a un lugar determinado. Por ello sería exagerado dramatizar la actitud de Pankow en las negociaciones interalemanas, que terminarían puntualmente, a pesar de sus altibajos, en la fecha señalada por la URSS. Esto es: a finales de año.

La asamblea de la ONU, plataforma para entrevistas de los representantes de todos los países del mundo

Hoy se iniciarán los contactos entre el Secretario de Estado norteamericano y el Ministro de Asuntos Exteriores soviético

NUEVA YORK, 22. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Aun cuando sólo fuera porque, una vez por año, Naciones Unidas ofrecen su manto a más de medio centenar de jefes de Gobierno y ministros de Asuntos Exteriores para entablar el diálogo al margen de la Asamblea General, la existencia del organismo internacional quedaría ampliamente justificada.

EL PROGRAMA DE LOPEZ BRAVO

El Ministro de Asuntos Exteriores de España, señor López Bravo, es esperado en Nueva York a finales de semana, y se tiene entendido que dirigirá la palabra a la XXVI Asamblea General el 2 de octubre. A partir del domingo próximo y hasta el 6 del próximo mes, que es cuando nuestro Ministro proyecta regresar a España, el señor López Bravo celebrará también una serie de importantes consultas con sus colegas de todas las áreas geográficas y políticas del mundo, y se reunirá con la prensa extranjera acreditada en Estados Unidos en un almuerzo ofrecido en su honor por nuestra asociación el 5 de octubre.

El primer gran encuentro diplomático previsto en un programa cargado de conciliabulos y de negociaciones secretas tendrá lugar mañana viernes cuando, invitado por el Ministro de Asuntos Exteriores estadounidense, Gromyko cenará con Rogers. Ese mismo día, Rogers también almorzará con su colega francés Maurice Schumann y se entrevistará con otros ocho

ministros de Asuntos Exteriores acudidos a Nueva York para la Asamblea General.

NORTEAMERICA Y URSS: BUSQUEDA DE UNA SOLUCION PARA ORIENTE MEDIO

Gran importancia se atribuye a esta primera cena Rogers-Gromyko, a la que seguirá otro ofrecida esta vez por el representante soviético; se espera que en ella sean abordados los problemas del Medio Oriente y del desarme. En esferas allegadas a la misión soviética se aclara que el tema del Medio Oriente debería ser el problema central, atribuyéndose ahora al Gobierno estadounidense

el deseo de compartir con la URSS la difícil tarea de encontrar una solución —aun cuando sólo sea provisional— del conflicto judío-árabe. Moscú parece estar convencido de que el Presidente Nixon y el señor Rogers han aprendido la lección de que América no puede ni debe desempeñar por sí sola el papel de mediador en el Medio Oriente. «Aun cuando sólo fuera para no asumir sola la responsabilidad de un posible fracaso», comenta un observador. Convicción esta que, por lo visto, ha traído a esta orilla al Sr. Gromyko con la misión de concertar un acuerdo con el colega americano sobre «bases más amplias», es decir, teniendo

en cuenta los intereses soviéticos. También se aclara en esferas allegadas a los ambientes soviéticos —y éste sin duda será también tema de apretadas negociaciones con los americanos— que ninguno de los candidatos hoy en liza para sustituir a U Thant como Secretario General, tiene la menor posibilidad de éxito, excluyéndose con particular énfasis al embajador de Finlandia señor Jacobson. Empero, estas esferas aclaran que Moscú «será flexible» y no dudan de que podrá llegarse a un acuerdo entre las dos potencias sobre el candidato al que U Thant entregue finalmente la antorcha.

La creciente penetración soviética en el Mediterráneo

El General Jefe de las fuerzas aliadas en Europa pide que se refuercen las posibilidades militares de la OTAN

LONDRES, 22. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio). — El jefe supremo de las fuerzas aliadas en Europa, General Andrew Goodpaster, ha defendido esta tarde ante los delegados de las 16 naciones que asisten en Londres a la asamblea de la Asociación del Tratado Atlántico la conveniencia de mantener y fortalecer más aún las posibilidades militares de la OTAN. El General Goodpaster apoyó sus palabras en el hecho comprobado de la creciente penetración soviética en el mar Mediterráneo.

El General Goodpaster dejó pocas dudas tras su informe de que la estrategia rusa ha modificado su rumbo y que, en el curso de pocos años, se ha ido trasladando de las aguas atlánticas, o de las fronteras entre

«ambos mundos» en el continente, al Mediterráneo. Tirando de documentos, el General norteamericano demostró cómo silenciosamente, dirigiendo la atención de mucho hacia otros problemas, la Unión Soviética ha llegado a convertirse, en muy breve espacio de tiempo, en la segunda potencia del mundo en barcos de superficie y en la mayor en lo que se refiere a submarinos.

«Mientras en 1964 se registró una actividad operacional de 600 días en el Mediterráneo, en 1970 el promedio subió a 17.000». Con estas cifras en la mano a las que añadió a modo informativo datos reveladores de la renovación de armamentos llevada a cabo por los rusos en su flota en forma de misiles o armas convencionales, el General Goodpaster no encontró

grandes dificultades para convencer a los asistentes a la reunión de la necesidad de mantener el actual poderío de la Organización del Tratado Atlántico Norte, aunque muchos de ellos no ignoran que en las palabras del General puede pesar el interés de Norteamérica por mantener en Europa, lejos de sus costas, la primera línea de contención en caso de un más que dudoso conflicto armado con el mundo comunista.

REFORZAR EL PODERIO DE LA OTAN

Aunque la Asociación del Tratado Atlántico tiene un mero carácter consultivo —está formada por expertos militares, económicos y políticos de los quince países del OTAN, más Malta— sus reuniones tienen un gran interés toda vez que las conclusiones alcanzadas pasan en un informe, a estudio de la Organización, su importancia es mayor que nunca en estos momentos en los que se habla insistentemente de la posibilidad de reducir fuerzas y efectivos acogiéndose a la política de distensión que parece ofrecer el mundo comunista como una mano tendida a la convivencia entre los dos grandes bloques de la «guerra fría» que dieron motivo a la formación de la OTAN y del Pacto de Varsovia

Refiriéndose a la posibilidad de reducir fuerzas, el General Andrew Goodpaster insistió en que de ninguna manera debe hacerse unilateralmente y, en todo caso, en el contexto de estas negociaciones en la que se esta biezcan por ambas partes los porcentajes de reducción y las áreas en las que se debe mantener el actual equilibrio militar con menor número de efectivos. Por el contrario, el jefe de las fuerzas aliadas en Europa ha venido a decir que sería conveniente reforzar la capacidad de la OTAN para negociar desde una posición más fuerte con las naciones del Pacto de Varsovia.

La asamblea de la Asociación del Tratado Atlántico, que no ha dejado de tener en cuenta el reciente viaje del Canciller Willy Brandt a la Unión Soviética, ni los crecientes contactos Este-Oeste, ha manifestado su asombro y preocupación ante la falta de interés que se observa en los medios europeos por la defensa militar y por la derivación que se ha iniciado hacia problemas económicos y políticos, desatendiendo la amenaza del creciente poderío naval soviético, cada día más extendido por el Mediterráneo.

PARECE QUE PERON NO PODRA SER CANDIDATO EN LAS ANUNCIADAS ELECCIONES

UNAS PALABRAS DEL MINISTRO DEL INTERIOR HAN CREADO BASTANTE MALESTAR

BUENOS AIRES, 22. (Del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo). — Todos los detalles hacen pronosticar que Perón no será candidato en las anunciadas elecciones presidenciales de marzo de 1973. Inesperadamente, Mor Roig, Ministro del Interior y uno de los tres pilares en que se basa el régimen de Lanusse, ha echado por tierra las ilusiones de los justicialistas que aún abrigan esperanzas de que su líder tuviese una nueva oportunidad de ocupar la Casa Rosada. Las palabras del Ministro han sido bastante claras.

Cuando alguien preguntó sobre la posible candidatura de Perón, el señor Mor Roig respondió sin vacilar: «No puede

hablarse todavía de candidaturas, ya que aún no se han tomado decisiones sobre la reforma constitucional ni la ley electoral, y tampoco han completado su reorganización los partidos. Las fuerzas armadas serán la garantía del proceso, lo cual quiere decir que no actuarán como mero árbitro». Luego añadió: «Debemos persuadir a algunos protagonistas del pasado para que no perturben el proceso electoral, porque está comprobado que nuestro pasado, en vez de aproximarnos, nos dividió».

Aunque todavía es prematuro hablar de reacción, es evidente que estas declaraciones emplean a crear malestar en las filas del peronismo. Malestar que acentúan los rumores acerca de

la reforma constitucional por cuanto parece que se pretende implantar el «ballotage» como fórmula electoral, que el peronismo ganaría las elecciones en una primera vuelta es evidente; pero que consiga triunfar por mayoría absoluta con todos los demás grupos y partidos en frente ya resulta algo más que dudoso. «A mí —respondió un ciudadano a las preguntas de un encuestador de la televisión—, eso de las elecciones me trae sin cuidado. Lo que va a ocurrir está bien claro: primero adoptarán medidas para que no triunfe el justicialismo. Y si pese a todo triunfase, los militares no permitirán que vuelva al poder. Así que, ¿para qué vamos a votar?».

COMPRARON EN NOMBRE DEL EJERCITO ITALIANO 300.000 PARES DE ZAPATOS

Para cobrar del engañado fabricante pingües comisiones

ROMA, 22. (Del corresponsal interno de Pyresa). — Han sido detenidos y encarcelados en Roma tres pájaros de cuenta como otros muchos que andan sueltos por estos pagos, pero que intentaron llevar a cabo una hazaña —léase por su nombre, es decir, estafa— que los hace acreedores de la crónica, siquiera sea la crónica negra. Se llaman Molinari, funcionario civil del Ministerio Italiano de la Defensa; Rossa y Cimino, estos dos, socios de una supuesta empresa intermediaria. El caso es que estos tres individuos tramaron nada menos que una estafa colosal que ronda los 312 millones de pesetas, a cargo del Ministerio de la Defensa.

TREINTA MIL PARES DE BOTAS ANTE EL MINISTERIO DE DEFENSA

La cosa es relativamente fácil de entender hasta un cierto punto. Los tres amigos se ponen de acuerdo: vamos a hacer un negocio redondo. Los dos intermediarios —para eso están— visitan a un fabricante de calzados que tiene factorías en Florencia y Treviso y le hacen la oferta: un pedido de 300.000 pares de zapatos para el ejército italiano, por un importe total de 312 millones de pesetas. Para los intermediarios, veinte millones; para

Molinari, artífice del papeleo falsificado, no sabemos cuánto. El fabricante, Marcelo Masi, pide garantías. Se le dan, es decir, se le presentan hasta diez documentos con firmas y sellos ministeriales —entre ellas la del Ministro Tanassi— y acepta encantado. Era su gran oportunidad. Legaliza ante notario el contrato y paga 90.000 pesetas por la firma notarial. Después, pone las máquinas a todo gas y fabrica en pocos meses nada menos que 30.000 pares, una cifra buena para hacer la primera entrega y recibir un anticipo del Ministerio. Aquella ocho enormes camiones y se presenta en Roma.

Asombro en el Ministerio, averiguaciones, se detiene al culpable y sus socios. Masi vuelve a su Florencia con los 300.000 pares de zapatos a precio de bomba y con una pérdida real de más de 32 millones de pesetas. El punto difícil de entender es el porqué Molinari creyó que el Ministerio iba a dejar escapar de su caja nada menos que 312 millones de pesetas sin comprobar a fondo las firmas que habían hecho el encargo. Sin duda su falsificación de la firma del Ministro era perfecta. Sin duda, digo, porque entre sus proyectos en curso estaban dos nuevos contratos audacísimos: nada menos que un polvorín y nueve millones de cartuchos para llenarlo. Dos empresas estaban ya a punto de firmarlos.

EL GOBIERNO DANES, derrotado en las elecciones PERO EL PRIMER MINISTRO SE NIEGA A DIMITIR

HUMOR



—¿Qué calibre me recomiendan para un marido gruñón?



—¿Tienes que admitir que ahora es mucho más divertido que antes, querida.

COPENHAGUE, 22. (Efe-Reuter). — El Gobierno de coalición de tres partidos centro-derecha que gobernaba a Dinamarca desde 1968, ha sido derrotado en las elecciones generales de ayer.

Porcentajes de votos por partidos (resultados de 1968, entre paréntesis):
SOCIALDEMOCRATAS: 37,3 (34,2)
SOCIAL-LIBERALES (radicales): 14,3 (15,0)
CONSERVADORES: 18,7 (20,4)
LIBERALES: 15,6 (18,6)
PARTIDO SOCIALISTA DEL PUEBLO: 9,1 (6,1)
OTROS: 7,00

ACTITUD DEL PRIMER MINISTRO

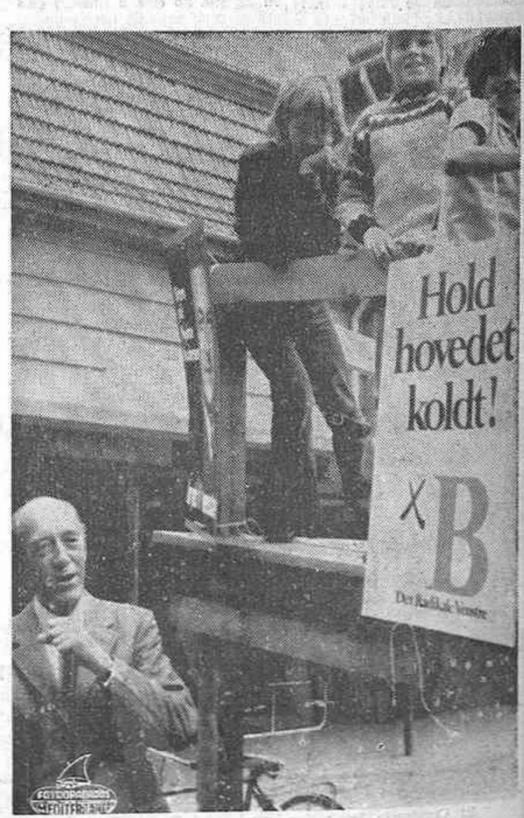
COPENHAGUE, 22. (Efe-Upi). — El Primer Ministro danés, Hilmar Baunsgaard, se ha negado hoy a dimitir y ha notificado al Rey Federico IX que su Gobierno, formado por la coalición de tres partidos de centro-derecha, espera el recuento de los votos.

Tras pasar 22 minutos con el Monarca de Dinamarca, que cuenta 71 años de edad, en el castillo de Amalienborg, Baunsgaard dijo a la prensa que el próximo viernes se entrevistará de nuevo con el monarca, una vez que se conozca el resultado del recuento de los votos.

Baunsgaard ha afirmado que el resultado de las elecciones de ayer «era tan apretado, que un recuento podría cambiar perfectamente el signo. No hay necesidad de precipitarse para dimitir».

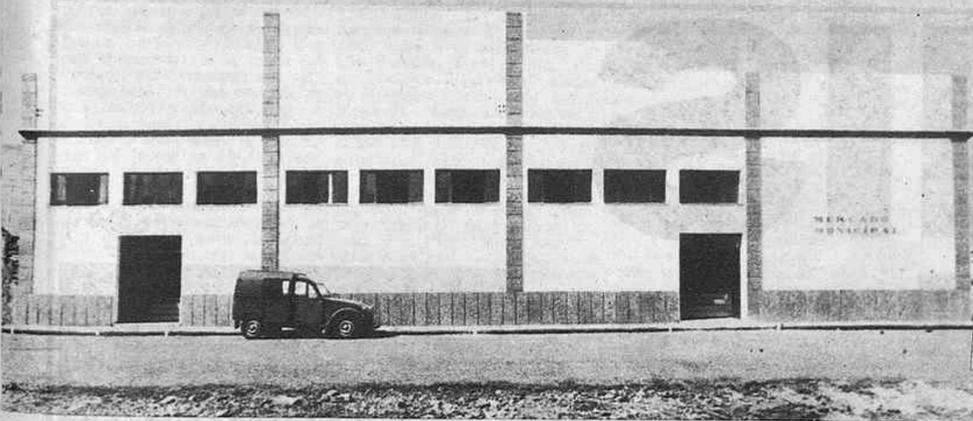
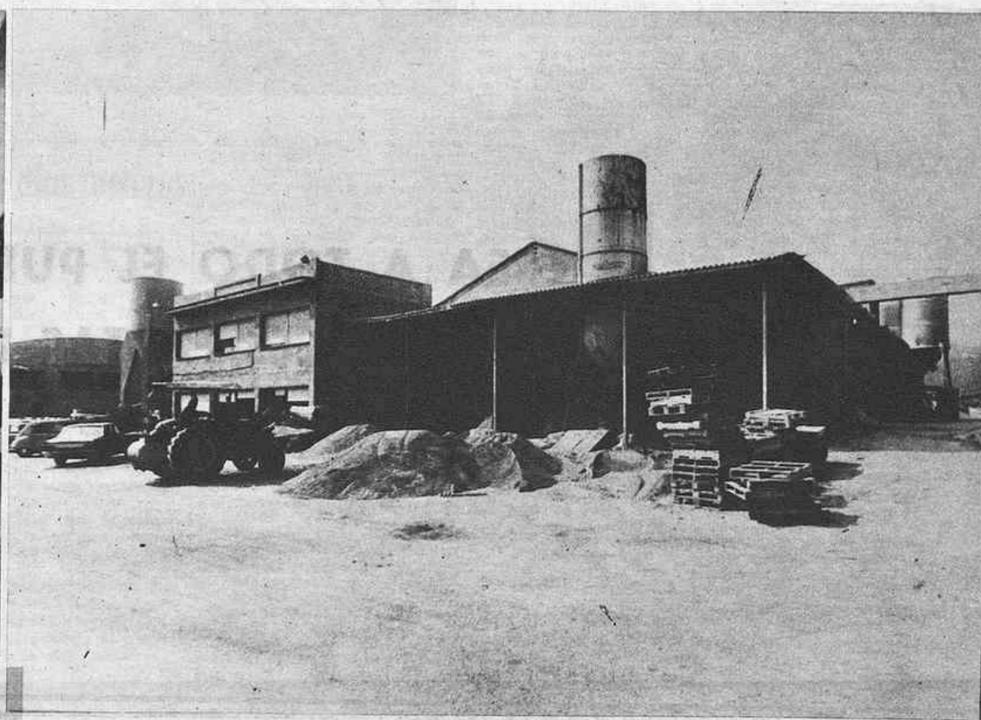
El Primer Ministro manifestó asimismo que no hay razón para abrir el camino a un Gobierno social-democrático formado por el ex-Primer Ministro Jens Otto Krag.

«Krag debe ser el único hombre de Dinamarca que crea que 87 es más que 88», ha afirmado Baunsgaard. Agregó que su Gobierno se reunirá a las 15.00 (hora española) para discutir la situación.



COPENHAGUE. — El Primer Ministro danés, Hilmar Baunsgaard a su llegada al colegio electoral para depositar su voto en las elecciones generales, en las que la coalición gubernamental fue derrotada. (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Fiestas en un Bechí laborioso y próspero



En este momento de afanoso esfuerzo por abrir hacia el futuro a las pequeñas comunidades de un país como el nuestro, tan rico en Municipios de población no demasiado nutrida, ejemplos como el de Bechí constituyen estímulos para continuar en el esfuerzo que ha de dar a las pequeñas localidades ese vigor íntimo y propio que las sitúa en el nivel imprescindible para constituirse en infraestructura y contorno digno para la vida de los españoles que dentro de estas comunidades forman la verdadera, la entrañable realidad del país.

Bechí, hace años, sobre la tradición de su riqueza agrícola, ha impulsado un desarrollo y un esfuerzo que al acertar en la diversificación de sectores diferentes en su desarrollo económico, ha hecho posible no sólo el mantenimiento de su población con arraigo, sino el crecimiento natural de un pueblo en el que el trabajo ofrece medios de vida. Naturalmente, esta ampliación de la base económica ha permitido, de un lado, la aproximación del vecindario a los niveles de vida exigibles en nuestros días y de otro el que la propia comunidad local ha ya dispuesto de los medios económicos suficientes para ofrecer al vecindario ese conjunto de servicios sin los cuales ya no es posible vivir ni desarrollar una existencia humana. Así ha progresado Bechí en el orden urbano, así ha mejorado sus diferentes estructuras, así ha accedido a través de una atención especial a la enseñanza en grados cada vez más altos a la orientación de su juventud hacia una preparación que se ha de volver de tiempo en tiempo en nuevos refuerzos hacia el progreso local.

En una población como Bechí, en ese rumbo favorable y afanoso, abundan los proyectos y tampoco faltan los problemas. De unos y otros queremos hablar al lector en estas páginas, cuando el vecindario se encuentra en plenas fiestas del Santísimo Cristo de la Piedad, en un ambiente alegre en el que culmina un nuevo año de progresivo desarrollo.



Con exquisito cuidado y una experiencia plenamente demostrada, ponemos a su alcance cientos de creaciones maravillosas donde...

LA ELEGANCIA TIENE UN NOMBRE...

Seifor
 Enmedio, 33 - Castellón

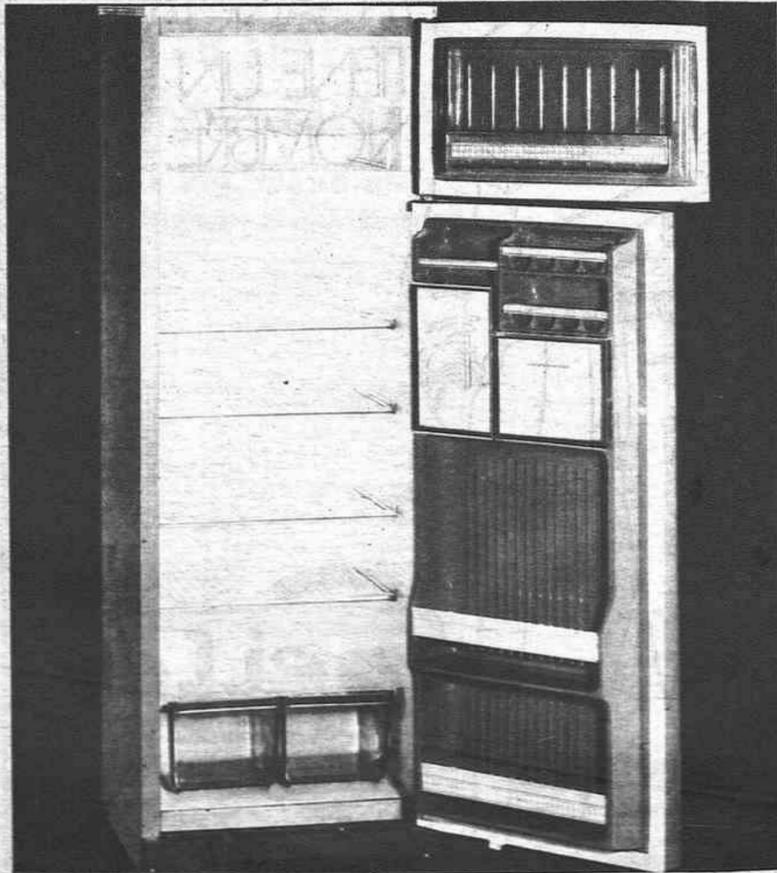
MEBA



DESEA A TODO EL PUEBLO DE BECHI UNAS
FELICES FIESTAS PATRONALES

LA DIRECCION

IGNIS



¿Sabe Ud. las
 ventajas de
 la nueva
 lavadora
GEMINIS?

IGNIS

SERVICIO POST-VENTA

**CASA
 GASCO**

Enmedio, 65 - Telef. 21 20 76

CASTELLON

LA OBRA EN EL BARRANCO DE LAS MINAS ES LA MAS IMPORTANTE REALIZADA EN BECHI

Completa la defensa de la población contra posibles avenidas y termina con el obstáculo que dividía el casco urbano

Nuevo mercado, saneamiento y distribución de aguas y casi todas las calles pavimentadas

EN LO QUE VA DE AÑO SE HAN CONCEDIDO 186 LICENCIAS DE OBRAS

INTERESANTES MANIFESTACIONES DEL ALCALDE, D. JOSE FRANCH FRANCH

CON un censo que se aproxima a los cuatro mil habitantes, Bechi es una población lanzada hacia el futuro por la vía del más decidido desarrollo. La evolución en los últimos años ha sido tan sorprendente como espectacular. En el aspecto urbano el panorama ha cambiado de forma casi radical, con la construcción de nuevos y modernos edificios y la realización de importantes obras de urbanización.

Sobre todo ello, pero muy especialmente de los proyectos y las aspiraciones de cara a un futuro más o menos próximo, hemos mantenido un cambio de impresiones con el Alcalde, don José Franch Franch, que amablemente accedió a responder a nuestras preguntas.

En principio es necesario señalar que la Corporación Municipal cuenta con un presupuesto ordinario que asciende a la cantidad de 5.414.382 pesetas, a las que hay que añadir varios extraordinarios, por importe global de 9.649.227 pesetas, destinados a la segunda fase de la ampliación de la distribución de aguas y saneamiento, instalaciones polideportivas, ampliación de las obras de defensa y cubrimiento del Barranco de las Minas, y Mercado Municipal.

De todo ello nos habló con amplitud el Sr. Franch Franch.

—Quizá la obra más importante —dijo— haya sido la llevada a cabo en el Barranco de las Minas. Por un lado, se han completado las obras de defensa de la población contra posibles avenidas de aguas; y por otro, con el cubrimiento del barranco, se ha terminado para siempre con el obstáculo que dividía en dos partes el casco urbano. Ahora sólo falta la realización de una adecuada urbanización, convirtiendo lo que siempre fue barranco, en amplia y moderna avenida.

—En este orden de obras realizadas, ¿qué ha supuesto el Colegio Libre Adoptado?

—Indudablemente está elevando cada vez más el nivel cultural de la población. Cada día tenemos más chicos en la Universidad y otros que cursan carreras de grado medio, jóvenes que iniciaron ya sus estudios en nuestro Colegio. El centro tiene capacidad para 320 alumnos, pero este curso, debido a la nueva Ley de Educación, al eliminar a los alumnos de primero, contará solamente con un centenar de matriculados.

—En el aspecto urbanístico, ¿qué obras considera más importantes?

—Aparte de las realizadas en el Barranco de las Minas, podemos citar el nuevo Mercado Municipal, cuyo presupuesto ha sido de 2.700.000 pesetas, dotado con 15 casetas y 32 puestos de venta; se ha terminado completamente el saneamiento y la distribución de aguas; y, en pavimentaciones, sólo faltan algunas calles en los extramuros. Asimismo, se han llevado a cabo obras muy importantes en el Cementerio, cubriéndose todas las necesidades que últimamente se habían planteado.

URBANIZACION EN LA ERMITA DE SAN ANTONIO

Entre las obras actualmente en marcha destaca la urbanización en torno a la ermita de San Antonio.

—De momento se ha construido ya una carretera que en algunos tramos alcanza los diez metros de ancho. Ahora está en tramitación el proyecto de urbanización, con el que promocionaremos una zona muy interesante para la construcción de chalets. Allí mismo pensamos construir una serie de instalaciones polideportivas y piscinas.

—¿Cómo ve el futuro de este paraje?

—Es muy esperanzador. Desde la ermita se puede contemplar toda La Plana, más de diez pueblos y un mar de verde. Con este plan de urbanización, el entorno de San Antonio será uno de los lugares más atractivos de toda la provincia.



Programa de los restantes días festivos

JUEVES, DIA 23
A las 13 horas, cuarto encierro y prueba del ganado vacuno de la mencionada ganadería de los Hermanos Galindo.—
A las 16 horas, y en la Pista Polideportiva del Campo Municipal de Deportes, Final de dobles del 2º Trofeo de Tenis «Cristo de la Piedad», el cual se desarrollará en días anteriores, otorgándose el oportuno trofeo a los campeones y subcampeones, cuyos trofeos se reseñan en la relación de entrega de trofeos del último día de fiestas.—
A las 16:30 horas, exhibición del ganado vacuno, en el recinto de la feria.—
Por la noche, a las 22 horas, en la Terraza Brisamar tercera Verbena, amenizada por el afamado Conjunto N.U.P.U.M.F.

VIERNES, DIA 24
A las 13 horas, quinto encierro y prueba de ganado vacuno de la repetida ganadería de los Hermanos Galindo.—
A las 16 horas, y en la Pista Polideportiva del Campo Municipal de Deportes, Final de Individuales del 2º Trofeo de Tenis «Cristo de la Piedad», el cual igualmente se vendrá desarrollando en días anteriores, otorgándose asimismo los oportunos trofeos al Campeón y Subcampeón y que igualmente se reseñan en la relación de entrega de trofeos del último día de Fiestas.—
Por la tarde, a las 16:30 horas, y en el Recinto de la Feria, exhibición del ganado vacuno encerrado por la mañana.—
Por la noche, a las 22 horas, cuarta Verbena, en la plaza del Caudillo, amenizada por el Conjunto «Daltons Group».

SABADO, DIA 25
A las 13 horas, sexto y último encierro del ganado vacuno de los Hermanos Galindo, que por la tarde, a las 16:30 horas, se ha de exhibir en el recinto de la feria, conjuntamente con otro bonito ejemplar de la misma especie y de acreditada ganadería.—
Por la noche, a las 23, nuevamente, «Cabalga de las antorchas», que recorrerá el itinerario de costumbre.

DOMINGO, DIA 26
A las 10 horas, y en el Campo Municipal de Deportes, interesante concurso de «Tiro con Arco» para Cadetes y Arqueiros de la O.J.E. y seguidamente otro interesante concurso de «Tiro con Carabinas» para Flechas de dicha Organización, otorgándose el oportuno trofeo a los vencedores, cuyos trofeos se reseñan en la relación de los mismos a entregar el último día de Fiestas o sea en este mismo día.—
A las 11 horas, y en el mismo Campo Municipal de Deportes, emocionante partido de Balonmano, entre los equipos O.J.E. de Bechi y otro de O.J.E. de Castellón, entragándose al final del mismo un Trofeo al equipo vencedor, cuyo trofeo ha sido donado por D. Antonio Gosalvo (Bar Deportivo), de esta localidad.—
A las 15 horas, y en el Campo de Tiro de «San Antonio», IV Gran Concurso de Tiro al Plato «Santísimo Cristo de la Piedad», organizado por la Sociedad de Tiro «El Faro» de la localidad y patrocinado por el Ayuntamiento, para el que se tienen asignados los Trofeos de las Entidades y Firms Comerciales, que más adelante se relacionan.—
A las 20:30 horas, y en el Salón de Actos de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de esta localidad, entrega de Trofeos por la Reina de las Fiestas y Damas de su Corte de Honor, con asistencia de Autoridades y representaciones de las Entidades y Firms Comerciales patrocinadoras de los mismos, a los mejor clasificados en cada una de las competiciones celebradas durante la semana de fiestas, cuyas competiciones y trofeos, seguidamente se reseñan:

COMPETICIONES DE LA O.J.E.
Gymkana Ciclista Infantil
1º Clasificado.— Trofeo donado por el Ayuntamiento.
2º Clasificado.— Trofeo donado por la Delegación Local de la Juventud.
Gymkana Motorista para Mayores
1º Clasificado.— Trofeo donado por Granja «San Antonio».
2º Clasificado.— Trofeo donado por la Jefatura Local del Movimiento.
Tiro con Arco para Cadetes
1º Clasificado.— Trofeo donado por la Caja Rural de Crédito Agrícola.
Tiro con Arco para Arqueiros
1º Clasificado.— Trofeo donado por la Jefatura Local del Movimiento.
Tiro con Carabina para Flechas
1º Clasificado.— Trofeo donado por Pablo Ramos «Bar Sevilla».
Montaje y desmontaje de Tiendas de Campaña por Escuadras
Escuadra Vencedora.— Trofeo donado por el Ayuntamiento, y un obsequio a cada uno de sus componentes donado por «Grabec».
Exposición de Maquetismo por Escuadras
Escuadra Vencedora.— Trofeo donado por la Caja Rural de Crédito Agrícola, y un obsequio a cada uno de sus componentes, de «Grabec».

Es evidente que de cara a la juventud, siempre es interesante la construcción de instalaciones deportivas, y más en un lugar tan sugestivo como los alrededores de la ermita de San Antonio. La juventud es un sector que siempre ha preocupado al Ayuntamiento de Bechi y a su Alcalde, pues consideran que en ella está el futuro...

—Obra importante para los jóvenes ha sido también la construcción de la Casa de la Juventud. Se ha levantado sobre un solar propiedad del Ayuntamiento...

PROYECTOS DE INTERES
Actualmente la Corporación Municipal tiene varios proyectos, en distinta fase de tramitación, que se refieren a realizaciones cuyo presupuesto global supera los diez millones de pesetas. Sobre ellos nos habló también ampliamente el Alcalde.

—En primer lugar considero de mayor interés la creación y construcción de un Centro Primario de Higiene Rural, que constituye una sentida necesidad de la población. Para ello, el Ayuntamiento cuenta ya con un solar cuya adquisición ha supuesto la inversión de 900.000 pesetas. Esperamos que, en un futuro próximo, sea ya realidad.

Otros proyectos también importantes son los de la guardería infantil, con capacidad para doscientos pequeños, a construir en la continuación de la calle Onda; y la pavimentación de las calles situadas en la zona de ensanche, con la urbanización de las Avenidas Joaquín Duarte y José Antonio.

no, a la entrada de la población. Junto a todo ello, destaca el proyecto de urbanización de la Avenida San José Obrero y el ya citado del Barranco de las Minas.

—Hablemos de problemas. ¿Cuál es el más acuciante? —Sin duda alguna el que plantea el abastecimiento de aguas potables, ya que actualmente nos vemos obligados a interrumpir el servicio durante la noche. La solución está en la aplicación del depósito. Precisamente a unos quinientos metros del pozo, existe otro abandonado en el que, realizando una perforación adecuada, posiblemente pueda conseguirse un mayor caudal.

Otro problema lo plantea también la necesidad de ampliar el casco urbano, con la planificación adecuada de este crecimiento. Es necesario, casi diría que urgentemente necesario, la confección de un nuevo plan de urbanismo.

DESARROLLO DE LA CONSTRUCCION

Bechi es un pueblo renovado. De cada tres viviendas, una tiene menos de diez años, ya que de las 1.380 que figuraban en el registro oficial a finales del pasado año, 479 han sido construidas en la última década. Todo ello queda expuesto de forma bien expresiva en un interesante artículo de Manuel Franch, publicado en el Boletín de Información Municipal.

En el mismo trabajo se comenta que, en el transcurso de la década 1961-69, se han invertido en la construcción un total que supera los 161 millones de pesetas, habiendo alcanzado su nivel más alto en el año 1968 con 40 millones invertidos. En este período, se han construido 179 viviendas subvencionadas, 300 viviendas de renta libre, 119 locales comerciales, a lo que hay que añadir 1.178 obras de reforma en edificaciones y 40 obras de reforma en viviendas con ayuda estatal. No han existido normas municipales de limitación de alturas máximas y mínimas y, en las zonas céntricas, se han levantado edificios de tres a cinco plantas. Actualmente, en la localidad no existe ni una sola casa de seis plantas, ni un solo ascensor. En las zonas periféricas, las viviendas se han construido de una sola planta y, en algunos casos, de planta baja y un piso en alto.

Por lo que se refiere a la marcha actual de la construcción, el Alcalde nos informó que, desde diciembre de 1970 al mes actual, el Ayuntamiento ha concedido 186 licencias de obras, construyéndose en este período un total de 34 nuevas viviendas.

—Se está haciendo mucho —comentó el Sr. Franch—, pero estoy seguro que si se diera un empuje mayor, la población aumentaría rápidamente, porque muchos de los trabajadores de nuestras fá-

bricas, que ahora viven en otras poblaciones, trasladarían su residencia a Bechi. Por ello, creo se plantea una necesidad de nuevas viviendas.

DESARROLLO INDUSTRIAL Y AGRICOLA

Finalmente, el Alcalde, respondiendo a nuestras preguntas, nos habló de la actualidad en los sectores industrial y agrícola, en los que asimismo se ha manifestado un espectacular desarrollo en el transcurso de los últimos años.

En el aspecto agrícola, la última década ha sido la más próspera que ha conocido la población. En el año 1960 el regadío se cifraba en 10.649 hanegadas, extensión que se ha incrementado desde entonces en unas cuatro mil hanegadas más. El término comprende un total de 25.644 hanegadas, de las que sólo quedan unas 9.500 entre secano cultivable y monte. La superficie de propiedad privada está dividida en 4851 fincas, de las que 4.505 tienen menos de doce hanegadas; 264 están entre las 12 y las 14 hanegadas, cubriendo una mayor extensión las restantes 82. El número aproximado de propietarios agrícolas es de 1.300, de los cuales unos 400 están exentos de tributos fiscales en razón de que sus fincas no llegan a 5.000 pesetas de riqueza imponible.

—El panorama de la agricultura, a pesar de todo, no acaba de ser satisfactorio. Los costos de cultivo se han incrementado de forma alarmante, en gran parte debido a los numerosos tratamientos contra las plagas, y la cotización de la naranja se mantiene al mismo nivel desde hace varios años.

En cuanto a la industria, en los últimos tiempos Bechi ha dado un importante paso al frente. En la actualidad cuenta con cinco grandes fábricas y se habla de futuras importantes instalaciones industriales. La industria aporta ya más de setecientos puestos de trabajo.

—En este sector el panorama es mucho más optimista. Con las exportaciones cada vez mayores del azulejo, el futuro no parece plantear problemas. Por otra parte, tenemos noticias de que en breve se iniciará la construcción de alguna nueva importante fábrica.

—En definitiva, pues, ¿cuál es el panorama que presenta la vida local? —Bechi es un pueblo sin grandes problemas, con una vida más bien tranquila y con una población que tiene espíritu de iniciativa. El futuro espero sea cada vez mejor en todos los aspectos. Creo que tenemos motivos para sentirnos optimistas.

BECHI-71

PODRIA decirse, sin temor a errar en lo que ya parece un tópico, que Bechi es uno de esos pueblos, escogidos por su propio espíritu de iniciativa, que han sabido responder con eficacia al reto del desarrollo. Por un lado, se ha trabajado y se está trabajando con el mayor entusiasmo para conseguir una agricultura cada vez más rentable, en una constante y esforzada labor en mejora de tierras y cultivos. Y con el mismo afán, sobre la base firme del sector agrario, está surgiendo una industria que si bien todavía incipiente, no por ello deja de tener ya gran importancia en el panorama socio-económico de la vida local. El sector industrial representa actualmente una inversión que supera los doscientos millones de pesetas, con más de cincuenta millones anuales en salarios y una producción global que se estima en unos trescientos millones de pesetas. Por otra parte, para comprender la gran labor desarrollada para mejorar la agricultura bastará con señalar que, en el transcurso de los últimos diez años, se han transformado unas cuatro mil hanegadas de tierras de secano en regadío.

Y no es que Bechi sea una Arcadia feliz, ni mucho menos. También Bechi tiene sus problemas, algunos incluso de muy difícil solución. La carestía de viviendas, consecuencia directa y lógica del continuado crecimiento de la población, es quizá el más grave. Y lo mismo podría decirse del abastecimiento de agua potable, cuya ampliación constituye ya urgente necesidad. Los agricultores, que a pesar de todo constituyen todavía el sector fundamental de la vida bechinesa, al igual que en otras zonas naranjeras de la provincia, saben de las plagas cada vez más costosas de combatir y cuya propagación se produce con asombrosa rapidez y virulencia.

Pero afortunadamente en Bechi se manifiesta siempre un espíritu de positiva reacción, se respira un talante de innata rebeldía contra todo aquello que puede comprometer el futuro. Y así, en los últimos años, se han llevado a cabo numerosas obras: Modernas instalaciones deportivas, saneamiento total del casco urbano, red de distribución de agua potable, es una realidad el centro oficial de Enseñanza Media, como lo es también el alumbrado público en la mayor parte del casco urbano y la existencia de modernos grupos escolares, y el nuevo Mercado Municipal... Pero no, no vale detenerse en lo que ya es agua pasada. Lo que importa ahora es aquello en que se cifran las aspiraciones de Bechi de 1971.

Uno, de entrada, al llegar a Bechi en una mañana cualquiera se encuentra con una población que parece dormida, callada. Los hombres, las gentes, están en la fábrica, en el campo... Sin embargo, ayer era miércoles, el día más activo de la semana, con mayor animación en el mercado; y la animación, acrecentada por las fiestas, es bien perceptible en los distintos sectores de la vida local, pero sobre todo en el Mercado Municipal al que llegan vendedores procedentes de distintos puntos

El solemne acto de proclamación de la Reina de las Fiestas



En el transcurso de un solemne acto, que tuvo lugar en el Cine Bechi, fue proclamada oficialmente la Reina de las Fiestas, S.ta Ana María Doñate Gorri, y las Damas de su Corte de Honor Al brillante acto asistió numerosa gente acreditativa de Retas a Ana María Doñate, que seguidamente fue objeto del testimonio de adhesión de los bechineses. Terminado el acto, en la Terraza Brisamar, se celebró una animada verbena, continuando la fiesta hasta bien avanzada la madrugada. (Fotos Ventura).

ANA MARIA DOÑATE GORRIZ, BELLISIMA REINA DE LAS FIESTAS



aspectos, porque en las poblaciones pequeñas como Bechí el choque generacional es mucho más acusado que en las grandes ciudades; aquí todavía pesa mucho el «qué dirán...» Existe como una coacción que tiene su origen en la mentalidad de los mayores.

—En líneas generales, pues, ¿cómo es la juventud bechinesa? —Alegre y trabajadora, por encima de todo; y junto a ella, destaca la ausencia de complejos.

Cambiamos de tema para abordar el no menos interesante del panorama que actualmente presenta la población en sus distintos sectores.

—Bechí —dice Ana María— es un pueblo en pleno desarrollo y sus únicos problemas son los que plantea el mismo crecimiento. Y tampoco puede hablarse de problemas, porque realmente no se plantea ninguno de carácter grave, sino que se trata de pequeños inconvenientes que poco a poco se van solucionando.

—¿Qué obras destacarías? —En los últimos años se han hecho cosas muy importantes. Tenemos la urbanización de San Antonio, el nuevo Mercado Municipal, el Instituto... Este último centro ha sido una realización fundamental de cara al futuro de nuestro pueblo, porque cada vez es mayor el número de estudiantes y ello siempre es importante para una población.

Y por último, Ana María nos habló de las fiestas que está presidiendo con su simpatía y esa serena belleza que tanta admiración despierta a su alrededor.

—Las fiestas son muy bonitas. Siguiendo la línea que marca la tradición, evolucionan cada año buscando una actualización en los actos complementarios. Cada año se mejoran algunas cosas y se introducen nuevos festejos. En esta ocasión, por ejemplo, se ha incluido el Día del Jubilado que ha sido un éxito en todos los aspectos.

—Finalmente, ¿cuál es tu mensaje?

—Sobre todo, agradecer la atención que han tenido para conmigo al elegirme Reina y, a la vez, manifestar mis mejores deseos para todos, con la esperanza de no defraudar la confianza que en mí han depositado. Asimismo, aprovechando esta oportunidad, quiero invitar a la provincia a participar en nuestras fiestas. Ya no quedan muchos actos, pero no por ello son menos brillantes. Bechí siempre está dispuesto para recibir, con su mejor hospitalidad, a los visitantes.

ANA María Doñate Gorriz es la Reina de las Fiestas. El año pasado fue elegida Dama de la Corte de Honor y, en esta ocasión, alcanza por méritos propios la máxima representación de la mujer bechinesa.

Fue proclamada brillantemente en el transcurso de un solemne acto en el que actuó de mantenedor D. Germán Reguillo, que pronunció un elocuente discurso, recibiendo la Reina el testimonio de homenaje de la población cuyas fiestas preside.

Ana María, con sus 19 años que hablan de ilusiones, lleva en su juventud como un canto a la vida y a la esperanza. Sin duda alguna está viviendo ahora unos días inolvidables, unas jornadas felices con momentos de la más alta significación y emotividad. Ha vivido ya la emoción del acto de imposición de bandas, han sentido también el emocionado fervor en el momento de la ofrenda al Santísimo Cristo de la Piedad. Todo reviste una especial significación, con la nota no menos emotiva del homenaje a la vejez. Y de todo ello nos habló Ana María, cuyo talento no puede reunir una mayor dosis de simpatía, en el transcurso de agradable conversación.

La Reina de las Fiestas es, según propia definición, una mujer de su tiempo, moderna sin extremismos, consciente del papel que corresponde a la juventud en nuestra sociedad. Estudió el Bachillerato y ha realizado unos cursos de idiomas y secretariado.

—Ana María, ¿cómo te definirías?

—No creo ser la más indicada para decir como soy... Creo que eso corresponde a los demás, a los que me conocen mejor.

—¿Tímida?

—No en exceso. Por el contrario creo que soy bastante decidida.

—¿Qué es lo que más te molesta?

—Hablar demasiado. Para mí, es uno de los defectos que más me molestan.

—¿Y a qué virtudes concedes una mayor valoración?

—A la inteligencia y la sinceridad.

—Hablemos de tus aficiones...

—¿Qué quieres que te diga? Me gusta bastante el cine, la lectura y la música. Entre los deportes, prefiero la natación.

—¿Qué tipo de lectura te resulta más sugestivo?

—Clásicos no he leído muchos. Me gustan las biografías y más aún las autobiográficas. Entre los novelistas puedo citar a Pearl Buck y Morris West.

—¿Un título?

—Posiblemente «La hora 25» sea el relato que más me ha impresionado.

—En la música, ¿cuáles son tus preferencias?

—Wagner, algo de Beethoven y Albéniz. En la música moderna, los Beatles.

—¿Cine?

—El moderno me encanta. Asimismo me resultan muy interesantes las películas encuadradas en el marco del humor inglés.

—Hasta aquí hemos hablado de Ana María. Pero, ¿qué piensa Ana María de los demás? ¿Cómo es la juventud de tu tiempo?

—Es difícil dar una respuesta categórica. Ocurre que los jóvenes muchas veces parecen una cosa y son otra muy distinta. La juventud, a pesar de todo, en general es muy positiva tanto por sus ideas como por su actitud ante la vida.

—¿Y cuál es el problema de los jóvenes de Bechí?

—La desunión. Es un hecho que se acepta como inevitable y, por supuesto, nadie hace nada para encontrar una solución. Por otra parte es indudable que necesita más libertad; no digo libertinaje, sino libertad a secas. Necesita ser más libre en muchos

Doce simpáticas muchachas en la Corte de Honor de la Reina de las Fiestas



DOCE simpáticas muchachas forman la Corte de Honor de la Reina de las Fiestas. Mosaico de bellezas juveniles, entre los 16 y los 19 años, son la mejor representación no sólo de la mujer de su tierra, sino de una juventud bechinesa que camina hacia el futuro al paso alegre de la paz.

María Asunción Chirona, Rosa Franch, Rosario Cervera, María Isabel Doñate, María Asunción Seglar, Mari Carmen Bielsa, Elvira Monzonis, María Josefa Oliver, Carmen Ramos, Isabel Ventura, Asunción Ventura y Mari Carmen Alcalá son las compañeras de Ana María Doñate en su reinado de ilusión.

—¿Cómo son? Si decimos que guapas y simpáticas no vamos a descubrir nada nuevo. Han sido elegidas y ello, de por sí, nos releva de todo comentario. ¿Cómo piensan?, ¿qué opiniones tienen sobre las cosas de su pueblo? Eso ya es otro cantar... Y éstas fueron las preguntas que le planteamos en abierto y, por supuesto, animado coloquio.

De la juventud destacan su sinceridad y espíritu de superación, pero se lamentan de la falta de unidad que cada vez se hace más acusada. «Falta —dijeron— un lugar de reunión, un club juvenil.

—¿Cuáles son las distracciones? —Los domingos, cine o baile, y también pasear. Hay incluso quien se distrae estudiando...»

—Dicen que algunos chicos, los días de fiesta, se van a otros pueblos...

—Cada vez son menos. Los que se van es porque no saben apreciar lo que dejan aquí...

De su pueblo, de Bechí, afirman que está en continuo crecimiento. Y hablan de las obras que se han realizado últimamente, destacando la Casa de la Juventud, el Instituto, el nuevo Mercado...

Por último todas destacan el carácter singular de las fiestas en honor del Santísimo Cristo de la Piedad.

—¿Qué actos encontraréis a faltar?

—Una cabalgata infantil sería muy bonita y tampoco estaría de sobra organizar una corrida de vaquillas para las chicas.

—¿Y qué sobra?

—Nada. Todo está muy bien...

El programa es variado y ofrece actos y festejos para todos los gustos.

Asimismo, como actos más significados destacan la fiesta de pro-

clamación, el Día del Jubilado y la procesión del Cristo. Pero, añaden, que todos los festejos tienen una especial significación. Y cuando ellas lo dicen...

oriflama



Acaba d'aparèixer el n.º 111 d'ORIFLAMA (quin cap-i-cua més bonic) corresponent a setembre. Entre altres temes hi trobareu:

- EL TRINQUET: el gran esport popular del País Valencià.
 - HIPPIES: intent de comprensió d'un fenomen jove d'avui. Opinions de Jesús Torbado, M. J. Ragué - Ll. Racionero i la història d'un hippy català amb dibuixos de Núria Pompeia.
 - SOCIALISME A L'AFRICANA: per Julius Nyerere, president de Tanzània.
 - DICCIONARI MUSICAL: una divertida «iniciació» al món musical.
 - ELS PALETES: radiografia d'una situació.
- a més de les seccions habituals, ara renovant-se.
- ORIFLAMA revista de la joventut.

La Reina de las Fiestas ante el Santísimo Cristo de la Piedad



La Reina de las Fiestas, Srta. Ana María Doñate Gorriz, y su Corte de Honor ante el Santísimo Cristo de la Piedad en el momento de la ofrenda.

Las solemnidades religiosas de las fiestas han revestido la tradicional solemnidad, sobresaliendo la jornada dominical con la procesión del Cristo que, bajo palio, desfiló por las principales calles de la localidad. — (Foto Ventura).

HOMENAJE A LA VEJEZ



Con motivo de las fiestas del Santísimo Cristo de la Piedad, antecayer tuvo lugar un emotivo homenaje a la vejez con la celebración del Día del Jubilado. Se inició la fiesta con una misa a la que asistieron, con los jubilados, las autoridades y la Reina de las Fiestas con las Damas de su Corte

de Honor. Seguidamente, en la Terraza Brisamar, la Reina y las Damas sirvieron un desayuno a todos los ancianos.

En el transcurso del acto pronunció unas palabras visiblemente emocionado, D. José Vicente Piquer Franch que expresó la gratitud, en nombre de todos los homenajeados, por esta deferencia para con ellos, contestándole el

Alcalde D. José Franch Franch, diciendo que era un merecido homenaje a quienes, durante toda su larga vida, se han esforzado por conseguir un Bechí cada vez más desarrollado. Ambas intervenciones fueron acogidas con grandes aplausos.

Durante la fiesta actuaron la Banda Municipal y la rondalla de la localidad.

Ud. EN 5 MESES CONTABLE

con Diploma autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia con empleo garantizado

Hoy aprender contabilidad es fácil y agradable...

... desde su propio hogar, con nuevas técnicas de estudio (teléfono + correo) con novedades reconocidas en el Mercado Común con 10 millones de alumnos, con éxito en 56 países.

GRATIS!

Hoy Ud. ya sería CONTABLE DIPLOMADO si hubiese solicitado información hace 5 meses. HAGALO AHORA SIN PASAR LA PAGINA.

Sr. Director de Ref. n.º 630

CURSOS NORTE

DE L'ECOLE UNIVERSELLE DE PARIS

c/ Beethoven, 9 - Barcelona (E) tel. 230 95 34 (24 horas/día)

Ruego me informe GRATIS Y SIN COMPROMISO sobre la nueva carrera de

«CONTABLE MODERNO»

Recorte y envíe por correo o teléfono a cualquier hora (Incluso festivos)

Nombre _____ Edad _____

Dirección _____

Población _____ D.P. _____

Provincia _____ Tel. _____

MINISTERIO DE AGRICULTURA

CONCURSO - DEMOSTRACION INTERNACIONAL DEL CULTIVO DE FRUTALES

en la provincia de LERIDA organizado por la DIRECCION GENERAL DE AGRICULTURA

EL DIA 24 DE SEPTIEMBRE DE 1971

coincidiendo con la Feria Agrícola Fruitera de San Miguel

LUGAR DE LAS PRUEBAS: Finca «SAN JUAN DE DIOS» del término municipal de Almacellas (Lérida)

ACCESOS: Carretera de Lérida a Huesca, a 19 Km. de Lérida.

HORARIO DE LAS PRUEBAS: De 9 de la mañana a 1 de la tarde.

- Cultivadores, gradas y abonadoras
- Arados y fresadoras sensitivas
- Maquinaria de tratamientos
- Material de poda y formación de los árboles
- Plataformas y escaleras recogedoras
- Remolques especiales
- Carretillas y palets transportadores
- Cajas y envases especiales para fruta.

PARTICIPAN MAS DE 50 MAQUINAS DE SEIS NACIONALIDADES TRABAJANDO REAL Y SIMULTANEAMENTE SOBRE 11 HECTAREAS DE FRUTALES

¡AGRICULTORES!

Asistid a este CONCURSO-DEMOSTRACION, y podreis observar el funcionamiento de la más moderna maquinaria para FRUTALES. Organizad vuestro VIAJE PARTICULAR O COLECTIVO a través de las HERMANDADES y Agencias de EXTENSION AGRARIA de vuestra zona.

PRIMERA FIRMA DEL MERCADO EN FABRICACION de estabilizadores, rectificadores y transformadores de corriente, precisos:

REPRESENTANTE

Introducido en los comercios especializados. Imprescindible indicar referencias al núm. 64 de CID, S. A. Publicidad calle Sagasta, 20 MADRID - (C.C. 1356)

VIDA DEPORTIVA

El domingo, el Castellón a Jerez El Comité de Competición se ha soltado el pelo

Esta tarde habrá partido de entrenamiento en el Estadio

AVER hubo media jornada de descanso en los entrenamientos del Castellón. Solo por la mañana se ejercitaron los jugadores, con siesta por la tarde.

En cambio, hoy el entrenamiento será doble, ligeramente por la mañana y algo más fuerte por la tarde, con partido a las cinco, entre el cuadro profesional y amateur castellonense, como viene haciéndose todos los jueves de unas jornadas a esta parte.

Sin novedad en la plantilla, esto es, que no hay lesión que lamentar, y todos estarán esta tarde en línea de ejercitarse bien con vistas al encuentro de Jerez, que se juega el domingo por la noche. Es natural, tratándose del Jerez, lo mejor es tomarse un día de fresquito para que no se le suba uno a la cabeza.

Los ánimos que hemos podido comprobar ayer tarde en los locales del Castellón son inmejorables. También allí, en el Estadio Domercq se piensa sacar algo para no distanciarse del grupo de ca-

beza en el que la Cultural Leonesa, por mejor goal average, ostenta el primer puesto.

Lo dicho, mucho entusiasmo en todos ante el partido con los jerezanos. Un equipo casi revelación —la verdadera revelación, de momento, es la Cultural Leonesa, rival del Villarreal el próximo domingo en el Madrigal—. Ya que en su salida última a Santander venció claramente al conjunto canbaro.

No es, pues, enemigo fácil el cuadro de Diego Valor, con Camilo Liz, nuestro conocido, como ayudante en secretaría. El Castellón deberá apretarse bien los machos, intentando repetir, no ya la actuación ante el Zaragoza, sino para ser más exactos, ya que el partido se juega fuera del Estadio Castalia, la actuación que se tuvo en el Pansarón ante el Pontevedra. Pues ahora habrá que ir pensando con las dificultades que todo rival del Castellón opondrá cuando se enfrente a ellos. Los triunfos de los castellonenses no caerán en saco roto y en todas partes se le espe-

rará como el gallito, como el mejor equipo del grupo, siendo aún más acumuladas las ansias de sus contrincantes de "mojarle la oreja". Hay que ir, por lo tanto, preparados para todo, contra ambiente y poderío del rival. Y ya dijo un crítico allá por los años veinte, que no hay enemigo pequeño.

LOS PARTIDOS DEL "AMATEUR"

Se nos ha hecho hincapié nuevamente en el Club de que todos los partidos que celebre el equipo en el Estadio Castalia —y lo decimos para que se den todos por enterados— serán gratuitos para los socios-abonados. Que ya saben tienen prioridad en esto y también derecho a dos partidos amistosos y uno de Copa como en su día se anunció.

Así, pues, para el encuentro del próximo domingo, Torreblanca-Castellón Amateur, en el Estadio, se jugará a las cinco de la tarde, tendrán libre acceso al campo los

Ocho partidos de suspensión al entrenador de la Real Sociedad y cuatro a Antón, por protestar al árbitro

En Segunda División, dos meses de suspensión al entrenador de Mallorca y ocho encuentros a Pereda

MADRID, 22 (Afpil).—El comité de competición de la Federación Española de Fútbol, que se ha reunido hoy, ha tomado los siguientes acuerdos en relación a los encuentros disputados el pasado domingo, correspondientes a la tercera jornada del campeonato nacional de liga en sus distintas divisiones:

Cuatro partidos de suspensión a Antón, del Valencia, por protestas airadas al árbitro.

Un encuentro de suspensión a Sol, también del Valencia, por reincidir en juego peligroso.

Un partido de suspensión a Roselló, del Betis, por juego peligroso y haber sido expulsado del terreno de juego.

Doble amonestación y multa a Moreno, del Gijón, por desplazar

un balón que colocó el árbitro en su lugar correspondiente para efectuar un saque de falta.

A Telechia, del Betis, también por desplazar el balón, doble amonestación y multa.

A Franch, del Sabadell, por no situarse a la distancia reglamentaria en el saque de una falta, y a Causanilles, del Córdoba, por juego peligroso, amonestación y multa.

Multas por dirigirse al árbitro, sin ser capitanes: a Muñoz Fernández, del Gijón; Alvarez Concepción y Soto, de Las Palmas; Eladio, del Barcelona; Jiménez, del Celta; La Mata, del Español, y Vibriert, del Málaga.

Al Comité de Arbitros se le encarga para que realice un estudio completo sobre la actuación del

encuentro Atlético de Bilbao-Atlético de Madrid, disputado en San Mamés.

A Seguro, entrenador de la Real Sociedad, ocho partidos de suspensión, por contestar airada y repetidamente las decisiones del árbitro de turno.

SEGUNDA DIVISION

Ocho encuentros de suspensión a Pereda, del Mallorca, por su actitud violenta contra el árbitro.

Cuádruple amonestación y multa, además de la consiguiente advertencia de suspensión, a Paredes, de la Cultural Leonesa, por juego peligroso.

Doble amonestación y multa por desplazar el balón, a Girásdez Rodríguez, del Langreo.

Amonestaciones y multas a Marín y García Fernández, del Logroñés, por retrasar el juego; a Gu, Liérez Miguel, del Pontevedra, por juego peligroso; a Bordons y Lopez Garzón, del Rayo Vallecano, por desplazar el balón.

Multa por dirigirse al árbitro sin ser capitales: a Taberner, Pons, Fernández Álvarez y Pérez Boixadera, del Mallorca; Sarrachini, del Hércules; Braga y Gómez Rubio, del Langreo, y Aidalur Laza, del Rayo Vallecano.

Clubs: Dos multas al Mallorca, por mala conducta colectiva de sus jugadores y por lanzamiento de almohadillas por parte del público.

Formeris, entrenador del Mallorca, dos meses de suspensión por mala conducta colectiva de sus jugadores.

**Se mire como se mire,
FLEX - MULTIELASTIC con POLYCOTON
es nuevo y diferente**



¡NUEVO!

Tiene muelles sin nudos y Polycotón

Véalo por dentro. Es un mundo fabuloso, con una técnica perfecta y una calidad inimitable. Su carcasa de muelles Multielastic, cientos de ellos, están formados por un solo hilo continuo de acero, sin nudos ni enganches. Es maravilloso verlos trabajar en todas direcciones, suave, silenciosamente, sin que se deformen.

Pero dentro del nuevo FLEX-MULTIELASTIC hay muchas más cosas. Está el Polycotón, mantas de relleno formadas por una materia esponjosa a la que se ha incrustado algodón. Esto forma un solo cuerpo indesplazable que alarga y prolonga la vida del colchón sin que nunca se formen bolsas incómodas. FLEX - MULTIELASTIC multiplica su descanso.

COMO SIEMPRE, FLEX, DE LO BUENO, LO MEJOR



Victoria del Barcelona sobre el Leeds

Con lo que se adjudica en propiedad la Copa de Ferias

BARCELONA, 22 (Pyresa).—**EQUIPOS**
BARCELONA: Sadurni, Rife, Gallego, Eladio, Torres, Costa, Rexach, Juan Carlos, Dueñas, Marciaj y Asensi. En las postrimerías del partido, Fuste sustituyó a Asensi.

LEEDS: Strake, Harvey, Raaney, Davey, Brenner, Charlton, Hunter, Lorpmer, Fankner, Gilles, Belfitt y Jordan.

ARBITRO: Sr. Zsolt, de nacionalidad húngara, bien.

GOLES
-0, a los 50 minutos, centro de Marciaj y remate de Dueñas al fondo de las mallas.

1-1, a los cincuenta y dos minutos, falta contra el Barcelona, rechace corto de Sadurni y remate de Gilles. A los ochenta y tres minutos, centro largo de Rexach y remate fulminante de Dueñas que establece el resultado definitivo, 2-1.

INCIDENCIAS
Entrada floja. Al término del partido el Presidente de la FIFA hizo entrega al capitán azulgrana, Rife, del trofeo.

JUICIO CRITICO
El Barcelona con su triunfo sobre el Leeds United se ha adjudicado en propiedad la copa de ferias.

Si todo ha sido reparos a las actuaciones del equipo azulgrana en los dos últimos partidos de liga, es también de justicia dedicar ahora palabras de elogio pues es esto lo que merecen los jugadores por la actuación que nos han deparado esta noche. Actuación completa en todos los frentes como lo demuestra el resultado final del encuentro que muy bien pudo terminar con una mayor victoria catalana. Si ello no fue así, se debió más a la mala suerte que a la capacidad realizadora del once azulgrana.

Por lo que al equipo inglés se refiere debemos reconocer que a pesar de que sus jugadores se han movido con soltura, ha acusado la ausencia de cuatro de sus más destacados elementos. No obstante la impresión que ha dejado entre la afición local no ha sido nada más que aceptable y su juego ha sido siempre inferior al realizado por el Barcelona que con una alineación clásica y en noche inspirada, superó claramente a su rival.

En resumen, partido entretenido con grandes ráfagas de juego a cargo del Barcelona, y sobre todo de su jugador Marciaj partido que, además, ha estado impregnado de emoción pues pese a la superioridad azulgrana la incertidumbre del resultado se ha mantenido hasta cinco minutos antes del final en que el Barcelona marcó el gol que le daba la victoria merecida y que a juzgar por juego desarrollado por los dos equipos debería haber quedado plasmada en el marcador mucho antes.

La URSS venció a Irlanda del Norte por 1 - 0

NADRID, 22 (Afpil).—Resultados de los diferentes encuentros internacionales de fútbol disputados hoy:

COPA DE LA UEFA
Milán, 4; Dam, 0.

COPA DE EUROPA POR NACIONES
Rumania, 4; Finlandia, 0.
Polonia, 5; Turquía, 1.
Rumania, 3; Finlandia, 1.
U.R.S.S., 1; Irlanda del Norte, 0.

COPA DE EUROPA
Feyenoord de Rotterdam, 9; Olimpiakos, 0 (el de ida finalizó con la victoria del Feyenoord por 8-0).

El horario de los partidos del domingo

MADRID, 22. (De la Redacción de Afpil).— Los árbitros y horarios para los partidos del próximo domingo día 26 de septiembre, en Primera y Segunda División, son los siguientes:

Córdoba-R. Madrid, Pascual Tejerina, a las 17.

Málaga-Burgos, Oliva, a las 17:30 Real Sociedad-Sevilla, Tomeu, a las 17.

Español-Coruña, Cardós, a las 19:30 (Televisado en directo).

Las Palmas-Granada, Camacho, a las 21:30 (día 25)

Gijón-Barcelona, Carreño, 16:30.

At. Madrid-Valencia, Rigo, 16:30.

Betis-At. Bilbao, Orrantía, 17:00.

Celta-Sabadell, Guruceta, 16:30.

SEGUNDA DIVISION
Jerez-CASTELLÓN, Sánchez Arminio, a las 17:15.

VILLARREAL-Leonesa, Lamo, a las 16:45.

Valladolid-Tenerife, López Cuadrado, a las 11:45.

Logroñés-Cádiz, López Samper, a las 17:30.

Hércules-Mallorca, Asebal, 17:00.

Ferrol-Rayo, Herencia, 17:00.

Langreo-Oviedo, Fernández Leche, a las 11:45.

San Andrés-Eiçhe, Melero, 11:45.

Mestalla-Santander, Jiménez Sánchez, a las 22:30 (día 25)

Zaragoza-Pontevedra, Alonso Pérez, a las 17:15.

FERNANDEZ MIRANDA, Presidente de Honor de la LIV Travesía a nado del puerto de Barcelona

BARCELONA, 22 (Pyresa).—El Ministro Secretario General del Movimiento, D. Torcuato Fernández Miranda, ha aceptado la presidencia de la LIV Travesía a nado del Puerto de Barcelona, que organiza el Club Natación Atlético. La prueba se celebrará el próximo domingo día 24.

VIDA DEPORTIVA

El Automóvil Club Castellón «Mejor Sociedad del Motor Provincial por su Actividad».-D. Manuel Monferrer Romero «Mejor Difusión Radiofónica de los Deportes del Motor».-Luis Folch Montoliu «Mejor Organizador Juvenil de Automovilismo Provincial»

«En la II Edición de los Mejores de ESCAPE - MEDITERRANEO»

Como final a la lista, para la celebración de la II Edición de los mejores de «ESCAPE-MEDITERRANEO», hoy damos el nombre, de la sociedad elegida como «Mejor»: El Automóvil Club Castellón, «Mejor Sociedad del Motor Provincial por su gran actividad», título para el que nuestro club automovilista viene trabajando, y le sobran méritos para ello, porque no se puede negar, que dentro de su modestia, lleva a cabo un buen número de actividades que lo hacen no sólo merecedor de este título, sino del de ser el club con mayor número de pruebas celebradas del deporte del motor en nuestra región en 1970, algo que también logrará en este año en curso, en el que lleva ya siete pruebas celebradas: IV Rallye Invierno, III Rallye Magdalena, I Rallye del Cerezo, X Subida al Desierto de las Palmas, VI Rallye Benicasim, II Subida a Morella y III Subida a Oropesa, quedándole por celebrar el X Rallye Costa de Azahar y X Regularidad del Pavo.

D. Manuel Monferrer Romero, «Mejor Difusión Radiofónica de los Deportes del Motor», por su actividad como realizador, en el programa «Actualidad 14 horas» de la emisora decana Radio Castellón, en un afán constante e incombible, por llevar a éste interesante programa, toda la actividad del motor, en forma directa y con noticias de última hora, viviendo en directo Monferrer la mayor parte de pruebas, sus entregas de premios y sus vicisitudes, habiendo tomado carta de naturaleza en este programa, seguido por los

aficionados al deporte del motor, dichos deportes, en todas sus especialidades de dos y cuatro ruedas.

D. Luis Folch Montoliu «Mejor Organizador Juvenil del Automovilismo Provincial». Título que le llega a éste joven organizador, tras varios años de constante actividad, que puede ser un paso en la carrera del mismo, para su continuidad que no dudamos, ya que en los últimos cinco años, lo hemos visto de una forma u otra prestando su ayuda en las organizaciones automovilistas, hoy le confiamos unas banderas y un cronómetro, porque sabe sobradamente, así como la categoría de coches y pilotos, su uso y la catalogación de la seriedad de un deporte. «De tal palo tal astilla» viene aquí como anillo al dedo, pero no se consigue esto a diario. Esperemos que sirva de aliciente, para los muchos «aficionados» que pregonan sus ganas de ayudar, pero no se puede confundir el ayudar a las pruebas, y Luis Folch Montoliu, pese a su juventud sabe lo que esto significa, sacrificio y ganas de que salgan las cosas bien.

Y como hemos dicho, estas eran las últimas distinciones que nos faltaban nombrar. Esperemos ahora, que todo se resuelva bien, la obtención de las distinciones, y la fecha para la celebración de esta II Edición de los Mejores de ESCAPE-MEDITERRANEO, en la que esperamos superarnos con relación a la I Edición, celebrada en el Hotel Mindoro en 1970.

ESCAPE

Los seleccionados A, demostraron buena forma y eficacia

FERRER y PLANELLES tomaron parte en el partido de preparación de las selecciones Olímpica y Sub-23

MADRID, 22 (Pyresa).—La Selección Nacional de Fútbol ha continuado esta mañana su plan de preparación, con vistas a los próximos compromisos que tiene de Copa de Europa de Naciones, bajo la dirección del seleccionador nacional, Ladislao Kubala.

A las doce de la mañana empezó la sesión con un partido de entrenamiento, frente a un equipo del Rayo Vallecano, en el Estadio de Vallecas. Asistió numeroso público, pese a que el encuentro era

a puerta cerrada. Fue arbitrado por el colegiado madrileño Sr. Camacho.

Los seleccionados hicieron buen fútbol, y sobre todo eficaz, hasta el punto de que Kubala suspendió el entrenamiento a los veinte minutos de la segunda parte, cuando ganaba el equipo nacional por 4-0, tantos conseguidos por Quini (2), Gaztelu y Churrua.

Con esta sesión ha finalizado la concentración, que se repetirá los días 11, 12 y 13 del próximo mes de octubre.

Kubala salió por vía aérea hacia Barcelona, para tomar parte en los actos programados con motivo de la final de la Copa de Ferias, entre el Barcelona y el Leeds. **FERRER Y PLANELLES, EN LAS SELECCIONES OLÍMPICAS Y SUB-23**

MADRID, 22 (Pyresa).—A las órdenes del seleccionador nacional, Héctor Rial, se ha celebrado esta mañana en la Ciudad Deportiva del Real Madrid un entrenamiento de los preseleccionados Olímpicos y Sub-23.

Tras unos ligeros ejercicios físicos, Héctor Rial formó dos equipos que se enfrentaron entre sí. Las alineaciones de ambos conjuntos fueron las siguientes: Equipo verde: Arévalo, Guisasaola, Páez, FERRER, Fabián, Solsona, José Manuel, Jorge, Cuesta, PLANELLES y Bosmedián. Equipo azul: Arribas, Cucha, Capón, Sánchez Rubio, López, Macías, Villalar, Ortega, Requejo, Garre, Mori y San José.

Una vez finalizado el encuentro, los seleccionados realizaron de nuevo algunos ejercicios respiratorios y posteriormente el seleccionador entrenó a Arévalo y Urriticoechea con tiros a puerta y lanzamientos de penaltys.

Terminada la sesión, el seleccionador nacional, Héctor Rial, ha manifestado a un redactor de Pyresa:

«Estoy muy contento con los jugadores. Todos han venido muy ilusionados y con ganas de jugar. He hablado con ellos tanto en el hotel como en el campo y estoy muy satisfecho».

«¿Habrá otra concentración?»

«Casi con toda seguridad será el próximo 6 de octubre, coincidiendo con la del equipo "A". Aprovecharemos estas fechas para jugar partidos entre ambas selecciones».

«¿Cómo ve Rial el encuentro contra Rusia del próximo octubre?»

«No es fácil, pero iremos a ganar. De todas formas, aprovecharé para llevar a Rusia una gran mayoría de jugadores olímpicos, con el fin de que se vayan conjuntando con vistas a nuestros posteriores compromisos con Polonia y Rumania, clasificatorios para Munich».

Deportes de Educación y Descanso

GRUPO GINEGETICO LA CODORNIZ - TIRO AL PLATO

Después del disfrute de la media veda para la caza de la Codorniz, este Grupo vuelve a reanudar sus Concursos de Tiro al Plato, con la celebración del extraordinario Concurso de Campeones para el domingo día 26 de septiembre a las 9:30 horas, en su campo de tiro sito en el Pantano de María Cristina.

A este Concurso sólo podrán participar los tiradores clasificados en los primeros puestos de los Concursos celebrados en la presente temporada y que les sea comunicado en su propio domicilio.

Al finalizar este Concurso se hará la entrega a su ganador del preciado Trofeo de Campeones y a continuación el Trofeo de Regularidad a su proclamado ganador.

De disponer de tiempo se celebrará concurso entre.

Enrique Escuder, al Jarama; y Emilio Betoret, al Puigmajor, en Mallorca

Hoy anotamos dos salidas de pilotos de dos y cuatro ruedas. Efectivamente hoy sale Enrique Escuder para participar en las eliminatorias y tomas de tiempos al Gran Premio de España de Motorismo, que se celebrará el domingo en el circuito permanente del Jarama, pruebas en las que se centra el interés de la España deportiva, por la posibilidad de que tras las mismas, Angel Nieto resulte Campeón del Mundo en dos categorías de 50 y 125 c.c. Enrique marcha a Madrid, con gran ilusión, y dispuesto a poner de su parte, el máximo esfuerzo en las dos categorías de 125 y 250 en que va a participar para estar en las parrillas de salida, por haber pasado el examen para participar entre 28 de los 75 que hay inscritos en cada una de estas categorías.

Por otra parte, Emilio Betoret, sale hacia Mallorca, para participar el domingo en la VIII Carrera que por su carácter Nacional, tiene además autorizadas participación extranjera, y es una interesante prueba en el calendario nacional. Basten añadir que el record lo ostenta Juan Fernández sobre Porsche 908 a la media de 114:326 kilómetros hora. Deseamos que Betoret tenga una buena salida, y más suerte con relación a averías.

EL TRES DE OCTUBRE EL V RALLYE SAICA PUNTUABLE PARA EL CAMPEONATO REGIONAL DE RALLYES

Como hay algunos aficionados de Castellón, que ya tienen puntos, en el Campeonato Regional de Rallyes, hoy queremos indicar, que están a disposición de los mismos en el Automóvil Club Castellón, reglamentos y sus anexos del V Rallye Saica, que se celebrará el día 3 de octubre. Como se sabe este rallye fue aplazado el 18 de abril.

XI MOTO-CROSS CASTELLON PUNTUABLE PARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA

Para el 17 de Octubre, está anunciado, organizado por el Moto Club Castellón, el XI Moto-Cross Castellón, con dos pruebas, la puntuable para el Campeonato de España de 250 c. c. Seniors e Inters, y la de Promoción Moto-ciclista para Juniors también 250 c. c.

V RALLYE FIRESTONE INTERNACIONAL EN NOVIEMBRE

Por lo que ha representado la firma Firestone, como ayuda a nuestro automovilismo provincial, al entregar en cada prueba esos numerosos laterales que son un poco la pesadilla económica de los clubs, pensamos que algún aficionado podrá sentir interés en participar en esta prueba que tiene dos fechas los días 12 y 14 de noviembre, y su recorrido se realizará de forma especial por el macizo cántabro, contando la firma Firestone con un gran número de colaboraciones especiales para su organización y difusión.

EL X RALLYE COSTA DE AZAHAR EN EL CANDELERO CON DOS PREMIOS EN METALICO FIRESTONE PARA LOS QUE CALZAN DICHO NEUMATICOS

Hace bastantes días, que el Presidente del Automóvil Club Castellón, nos comentó, que el X Rallye Costa de Azahar, que en la nueva modalidad velocista fue un éxito en la IX Edición, estaba ya en el candelerito, y se estaba trabajando para darle la mayor cantidad de premios y trofeos, aliciente que buscan los grandes pilotos, meta que tiene, esta prueba, para difusión de nuestra Costa y nuestro deporte automovilista. La primera noticia es de la firma Firestone, que dotará a los dos mejores clasificados con neumáticos Firestone, con 3.000 y 2.000 pesetas respectivamente. Así mismo entregará a la organización, Firestone Hispania, dos magníficos trofeos de la firma. Y nada más por hoy. — ESCAPE

Ha sido aceptada la candidatura de España para los Campeonatos Mundiales de 1982

BARCELONA, 22 (Aifil).—Ya ha sido aceptada la candidatura de España para organizar los campeonatos mundiales de fútbol de 1982, según ha anunciado hoy el presidente de la F.I.F.A., Sir Stanley Rous en el curso de la comanda ofrecida por el Barcelona al Comité Organizador de la Copa Ferias y Clubs participantes, que se encuentran en Barcelona con motivo de la finalísima de dicha competición, Barcelona-Leeds, que para la adjudicación definitiva del trofeo Beard se disputará esta noche.

Al final de la comida, se pronunciaron discursos e intercambiaron obsequios, haciendo uso de la palabra los presidentes de los dos clubs finalistas, Barcelona y Leeds, el Presidente de la F.I.F.A. que a la vez lo es también del Comité Ejecutivo de la Copa Ferias y el donador del trofeo, Sr. Beard, todos ellos para poner de manifiesto la importancia de la competición y la trascendencia de este encuentro, en el que sólo debe haber un triunfador, el fútbol.

En su discurso, el Sr. Rous anunció la aceptación por la F.I.F.A. de la candidatura española para organizar la máxima competición futbolística a nivel de selecciones nacionales, el año 1982, y a este respecto deseó a todos «volverse a encontrar juntos en España».



¿Cuánto valdrá mi apartamento dentro de 15 años?

Mucho más de lo que imagina...

Porque, normalmente, la PLUSVALIA SÓFICO incrementa el valor de las propiedades en la Costa del Sol, del 20 al 32% anual. Pero determinadas circunstancias pueden revalorizarlas todavía

más: por ejemplo el nuevo, "boom" previsto en esta zona para la década de los años 70. Magnífica ocasión para invertir ahora, ¿verdad? Por su inversión, SÓFICO le da:

12, 13, 14 y 15%. NETO ANUAL, durante 15, 20 ó 25 años, sobre apartamento y muebles. Abonado cada trimestre, supone un 2 ó 3% más en su cuenta bancaria a plazo fijo. UN APARTAMENTO, que SÓFICO alquila a través de su Organización Internacional, pagando los impuestos y demás gastos. PLUSVALIA CRECIENTE, del 20 al 32% anual, revalorización que aumentará con el "boom" turístico de la década de los 70. MAXIMAS GARANTIAS, ofrecidas por el 41,16% de sus clientes (que vuelven a invertir), así como la reconocida solvencia del Grupo Internacional SÓFICO.

12,13,14 y 15% NETO SÓFICO POR ALGO SUS CLIENTES REPITEN LA INVERSION

SÓFICO
Claudia Coello, 124
EDIFICIO SÓFICO
MADRID-6

D. _____
Domicilio _____
Teléfono _____ Población _____

Remítanos este cupón y gustosamente le enviaremos sin compromiso por su parte-información más amplia sobre nuestro programa de inversiones.

CS-M.23-9.71

SÓFICO ESTÁ EN MADRID-MÁLAGA-BARCELONA-SEVILLA-FRANCIA-ALEMANIA-BENELUX-INGLATERRA-CANADA-U.S.A.-PUERTO RICO-HONG-KONG-ARGENTINA

REPRESENTANTE

Para Vizcaya y Alava precisa importante fábrica de artículos introducidos en la clientela de Droguerías-Perfumerías-Bazares y Casas de Deportes.

SOLICITAMOS:

Poseer vehículo propio.
Ser Agente Comercial Colegiado DEDICADO EXCLUSIVAMENTE A DICHO MENESTER

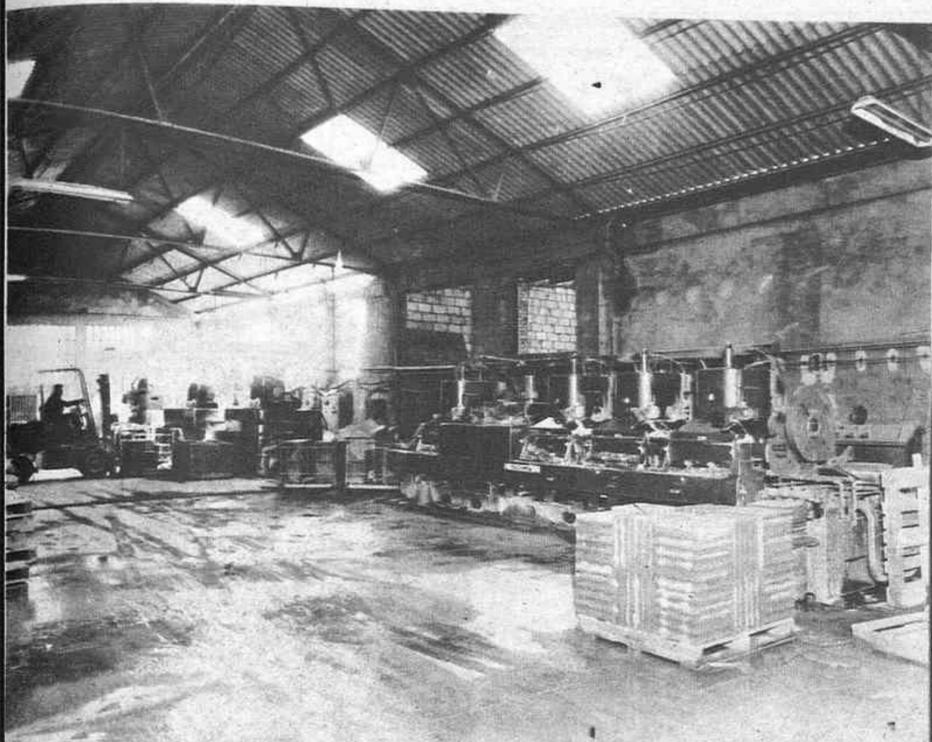
Los interesados deberán dirigirse por escrito a:
PUBLICIDAD BLASON Hernán Cortés, 18 SANTANDER

ENVIANDO: Amplio historial profesional
Fotografía
Firmas que representa.

GARANTIZAMOS ABSOLUTA DISCRECIÓN Y DEVOLUCIÓN DE LA CORRESPONDENCIA A LOS NO SELECCIONADOS

ROGAMOS SE ABSTENGAN LOS QUE NO REUNAN LAS CONDICIONES SOLICITADAS

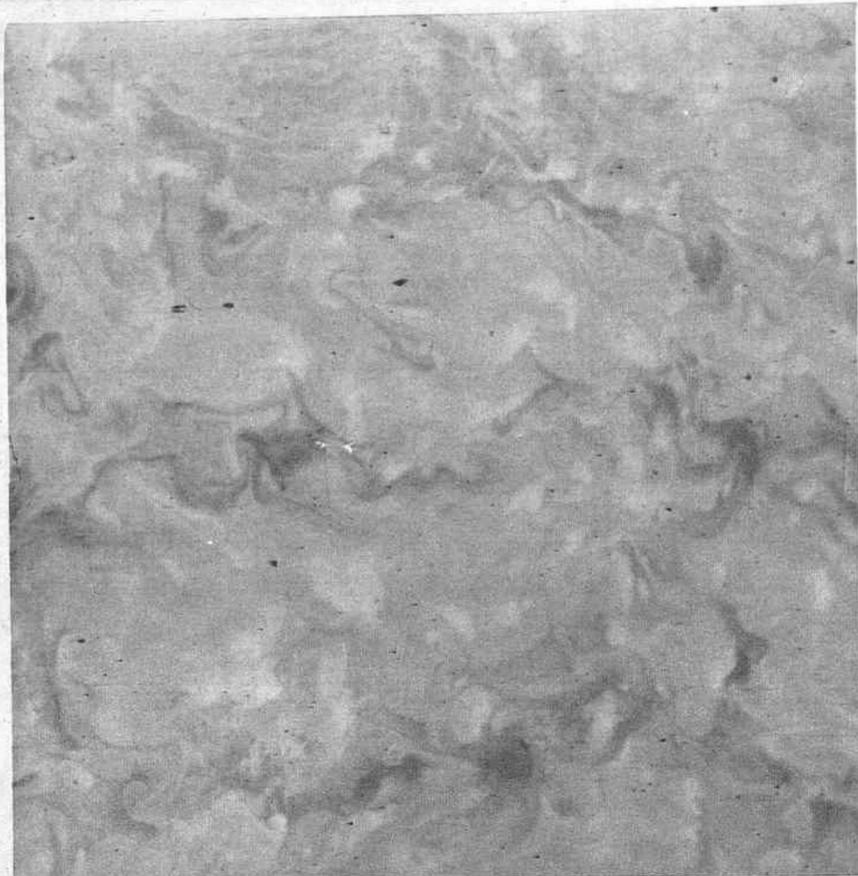
terrabe, s.l.



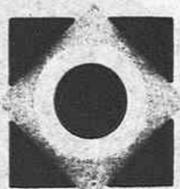
Terrazos Bechí

Teléfono 195

BECHI (CASTELLON)



ESPECIALIDAD EN ZIRCONIO, MARMOLES Y SERIGRAFIA



FABRICA DE AZULEJOS

ONDARE, S.L.



REINA DE LOS APOSTOLES. 166
TELEFONO 117

BECHÍ
(CASTELLON-ESPAÑA)



Ermita - Hospedería de San Antonio, en la cumbre de la montaña del mismo nombre, desde donde se divisa como en espléndido mirador toda la Plana y que es hoy firme promesa de una próxima y maravillosa urbanización.



¡CONGRATULEMONOS!

DIJO EL SEÑOR IMPORTANTE.
EN NARBON DIMOS CON LA SOLUCION.

Nueva residencia. Nuevos tiempos. Nuevos muebles. Los Señores Importantes los buscan afanosamente. Días, semanas, meses recorriendo tiendas y más tiendas, en pos de un estilo y una calidad dignos de su nueva residencia.

Por fin, un día, encuentran la gran tienda-exposición de



NARBON SELECCION Y el Señor Importante, sin inmutarse, dice: "Congratulémonos. En NARBON, dimos con la solución".

Bastan diez minutos en NARBON, y si es preciso, el consejo del Departamento de Decoración, que asiste gratuitamente a todos sus clientes, para amueblar toda una casa en el estilo que se prefiera. Y si no que se lo digan al Señor Importante, que vive tan felizmente en su nueva residencia amueblada en NARBON. SELECCION



NARBON SELECCION
MAESTRO RIPOLLES, 30
TELEF. 22 22 76

MUEBLES NARBON
XIMENEZ, 10
TELEF. 22 45 21